

Honduras observará estricta neutralidad con Rep. de Guatemala

Nueva York, junio 18 (U.P.). El gobierno de Honduras continuará observando estricta neutralidad y no permitirá que en su territorio se formen grupos armados, comunicó hoy a la United Press, el Cónsul General de Honduras en esta, Juan F. Funes.

El representante hondureño dijo tener instrucciones precisas y la autorización del Ministro de Relaciones Exteriores de su país doctor J. Edgaro Valenzuela para declarar:

"El gobierno de Honduras cultiva las mejores relaciones con el de Guatemala y está observando estrictamente su neutralidad y no permite que en su territorio se formen grupos armados para que penetren por las fronteras a la república de Guatemala".

"Con este fin ha establecido un servicio de vigilancia en sus fronteras, con instrucciones estrictas para que se cumpla dicha neutralidad".

EL PREMIER FRANCES DESEA ENTREVISTAR AL PDTE. EISENHOWER

Ginebra, junio 18 (U.P.). El nuevo presidente del Consejo de Ministros francés Pierre Mendès France, según informan sus allegados, piensa solicitar una entrevista al presidente Eisenhower, para que tenga lugar tan pronto como éste termine las conversaciones que tendrá con Winston Churchill la semana entrante.

Los informantes dijeron que Mendès France quiere afirmar sus relaciones con la Casa Blanca antes de comenzar sus negociaciones con el bloque comunista en Ginebra, y que tratará para ello de que se le invite a Washington para abocarse con Eisenhower y otros dirigentes de la política norteamericana a la concertación de un entendimiento más efectivo con Estados Unidos.

Es de presumir que la reunión de Mendès France con Eisenhower, si llega a cristalizar, será más o menos los mismos lineamientos que la que el presidente de Estados Unidos tendrá con Churchill la semana entrante. En estas conversaciones, Francia no estará representada que se sepa.

NUEVOS BROTES DE VIOLENCIA HUBO EN EL SUR DE TUNEZ

Tunez, junio 18 (U.P.). Durante las últimas 24 horas se registraron hechos de violencia en todo el territorio tunecino. Bien al sur, dos fellaghas, miembros del denominado ejército de liberación, fueron muertos en lucha con las fuerzas de seguridad en la región de Dir Zouli.

En Nahdja, un Spahí y dos miembros de la guardia móvil resultaron gravemente heridos al reventar una bomba lanzada contra ellos. Las autoridades impusieron al toque de queda.

En Beja, que está a 20 kilómetros de Tunez, cinco individuos armados asaltaron un camión, despojando a sus ocupantes de todo lo que llevaban.

En la ciudad de Tunez, el partido Neo-Destour dio una declaración en que, entre otras cosas, dice: "Francia no reconoce la madurez del pueblo tunecino, ni la evolución del mundo en cuanto a los derechos del pueblo de gobernarse por sí mismo". Finalmente exhorta a Francia a que ponga fin a su equivocada política.

A todo esto, el primer ministro Mohammed M'Zali aceptó continuar en el gobierno, al frente de un gabinete cuidador, a requerimiento del Rey Sidi Ismael y del presidente general francés, René Voizard. M'Zali había ofrecido su dimisión en vista de la renuncia de cuatro de sus ministros, que se alejaron del Neo-Destour. Este partido nacionalista protesta contra las medidas de fuerza que están aplicando las autoridades francesas en el protectorado.

E. U. QUIERE EVITAR TODO EMBARQUE DE ARMAS A GUATEMALA

Washington, junio 18 (U.P.). Funcionarios norteamericanos de clararon hoy que Estados Unidos no instará a Gran Bretaña que reconsidere su rechazo del pedido de Washington para que se le permitiera detener y registrar en alta mar a barcos mercantes británicos, en busca de posibles cargamentos de armas para Guatemala.

Añadieron que la seguridad dada por Gran Bretaña de que "cooperará en el máximo grado posible" para impedir el transporte de tales armas por buques

COMENZO LA INVASION A GUATEMALA CON ATAQUES AEREOS A LOS DEPOSITOS DE GASOLINA DE LA COSTA DEL PACIFICO

Informaciones procedentes de Honduras aseguran que Puerto Barrios ha caído en poder de los invasores después de un intenso bombardeo aéreo. — El gobierno guatemalteco anunció que aviones rebeldes lanzaron bombas sobre la capital. — Según versiones de Nueva York, un ejército invasor, comandado por el coronel Carlos Castillo Armas, se dirige por tierra, a través de Honduras, hacia la frontera guatemalteca. — El gobierno asegura que tiene absoluto control de la situación. —

Nueva York, junio 18 (U.P.). Puerto Barrios ha caído en poder de las fuerzas revolucionarias que han invadido Guatemala, según informó el correspondiente de la National Broadcasting Company en Tegucigalpa.

Washington, junio 18 (U.P.). Fuentes bien informadas de esta capital manifestaron que Puerto Barrios y San José, ciudades portuarias donde se guardaba la mayor parte de las reservas de gasolina de Guatemala, son bombardeadas desde el aire. Agregaron que el gobierno sólo tiene gasolina para cuatro días en la ciudad de Guatemala, y que si el ataque contra Puerto Barrios y San José es eficaz la aviación guatemalteca se verá en seria situación.

BOMBARDEO A LA CAPITAL

Guatemala, junio 18 (U.P.). Se anunció oficialmente que aviones rebeldes bombardearon esta capital.

La guardia civil informa que los aviones que volaron hoy sobre la ciudad arrojaron bombas sobre el cuartel del primer regimiento de la guardia de honor y la jefatura de las fuerzas armadas, pero no hicieron blanco en sus objetivos.

Agrega la información que algunas de las bombas cayeron en la casa del coronel Rodolfo Mendoza, distinguido aviador guatemalteco y uno de los líderes del movimiento contra el gobierno.

LEVANTAMIENTOS

Fuerzas invasoras contrarias al actual régimen del presidente Jacobo Arbenz penetraron en territorio de Guatemala el viernes, según despachos recibidos en Nueva York, y "graves levantamientos" ocurrieron dentro del país.

"Hemos recibido información de que graves levantamientos han ocurrido en Puerto Barrios, Quezaltenango y Zapaca", informó el Departamento de Estado.

"La batalla de Guatemala ha comenzado", dijo el cónsul Guillermo Toriello a los periodistas en la ciudad de Guatemala, de acuerdo con el correspondiente Gerry Robichaud, del periódico "Sun-Times", de Chicago.

Según Yermo Robichaud, en un despacho a su periódico, Toriello anunció que aviones desconocidos en vuelos nocturnos habían bombardeado tanques de gasolina.

P. Mendes se Propone ir a la Indochina

Paris, 18 (U.P.). El nuevo presidente del Consejo, Pierre Mendès France irá a Ginebra tan pronto como organice su gabinete para tratar de arrancar de las estancadas negociaciones una rápida cesación de las hostilidades en Indochina.

Mendès France, luego de un día de consultas, dijo a los periodistas: "Mi gabinete no quedará formado antes de mañana". Hoy había confiado en organizarlo pero tropezó con dificultades inesperadas.

Mendès France prometió que antes de mediados del verano tratará de lograr una avenencia entre los partidarios y los contrarios de la Mancomunidad Europea de Defensa (M.E.D.) para que la Asamblea Nacional pueda ratificar con prontitud el Tratado que crea tal Mancomunidad.

Aunque muchos de los diputados del Movimiento Republicano Popular se abstuvieron de votar cuando la Asamblea Nacional confirmó a Mendès France como presidente del Consejo, los socialistas en cambio prometieron darle su apoyo en el Parlamento y hasta dijeron que quizá consideren ingresar en el gabinete si logra restablecer la paz en Indochina y aprueban su política económica y social.

Mendès France, en una transmisión por radio al país y sus posesiones de ultramar, pidió fe, unión y valor y afirmó que "con la ayuda de todos nosotros y de la paz que confiamos ganar, la nación será recompensada por sacrificio al emprender el camino hacia un gran porvenir".

Según informaciones de Ginebra, personas allegadas a Mendès France dijeron que éste piensa también en pedir una entrevista personal con el presidente Eisenhower como complemento de las conversaciones que ese primer mandatario sostendrá con el primer ministro británico, sir Winston Churchill, la semana próxima.

británicos, es todo lo que quiere Estados Unidos. Asimismo expresaron que este país no insistirá en obtener el permiso para registrar buques británicos en alta mar.

Terminaron afirmando que lo mismo ocurrirá con respecto a cualquier otro país marítimo que rechace el pedido de Estados Unidos.

El cónsul echó la culpa del ataque al desterrado guatemalteco coronel Carlos Castillo Armas, quien es el jefe de la invasión, según anunció el cónsul.

"Guatemala hace frente a una grave situación — dijo el cónsul — en este momento mi país ha sido invadido".

El despacho de Robichaud dice que Toriello hizo la anterior declaración a las seis de la tarde E.D.T.

Según informes privados recibidos en Nueva York, las fuerzas invasoras penetraron en Guatemala por mar y tierra. Informes de Tegucigalpa, Honduras, dicen que Armas también cuenta con 11 a 16 aviones para el ataque.

Se dice que embarcaciones cargadas de hombres armados salieron de la isla Hogg, propiedad de Honduras, hacia Puerto Barrios, principal puerto guatemalteco en el Caribe.

ATAQUE POR AIRE, MAR Y TIERRA

Según los informes el ejército invasor está compuesto principalmente de exiliados anticomunistas de Guatemala, que se dirigen por tierra a través de Honduras hacia la frontera de Guatemala.

La isla de Hogg, desde la cual salió la flota invasora, se halla a 35 kilómetros del puerto hondureño de Tela y alrededor de 180 kilómetros de puerto Barrios.

Los desterrados guatemaltecos, según los despachos, trasladan pertrechos de guerra de sus cuarteles generales en Honduras a la ciudad en ruinas de Copá, cerca de la frontera, utilizando para ellos aviones fletados.

En Guatemala se impuso una estricta censura en todos los medios de transmisión de noticias.

Las transmisiones de la radio guatemalteca, escuchadas en el exterior, revelan que el gobierno ha ordenado un apagón diario de la capital como medida de precaución contra los ataques aéreos.

La radio gubernamental también pidió a "jóvenes y viejos" que tomen parte en la gran manifestación de esta tarde para demostrar que "estamos dispuestos a defendernos y que todas las fuerzas vivas de Guatemala repudian la intervención extranjera".

Poco después la radio nacional informó que se había suspendido la manifestación debido a la lluvia, pero sin aclarar si ya había comenzado al tomarse la medida.

AVIONES SOBRE GUATEMALA

Esta noche se recibió un despacho cablegráfico de Guatemala diciendo que las baterías antiaéreas abrieron fuego contra dos aviones de caza no identificados que volaron esta tarde sobre la ciudad. Los aviones desaparecieron y se ignora si fueron alcanzados. Un boletín expedido a mediodía por la secretaría de propaganda de la presidencia, informa que durante esta mañana un avión voló sobre el territorio nacional, también dice

Una Terrible Inundación Dejó sin Hogar a 30.000 Personas en el Paraguay

Buenos Aires, junio 18 (U.P.). Más de 30.000 personas se encuentran sin hogar debido a las peores inundaciones que hayan jamás ocurrido en los últimos 50 años a lo largo de las riberas de los ríos Paraná y Paraguay.

Puerto Pilcomayo, que queda en el lado argentino, frente a Asunción, se encuentra totalmente bajo las aguas y sus habitantes fueron evacuados.

En la capital paraguaya las aguas han alcanzado un nivel tan alto que está por rebasar los mismos muelles. Más de 20.000 personas que vivían en las zonas vecinas al río han debido abandonar sus casas y están siendo albergadas en edificios gubernamentales.

El puerto de Asunción se halla bajo las aguas. Todos los puntos al norte de dicha capital sobre el río Paraguay informan que éste se halla en pleno desbordamiento. En Concepción las aguas alcanzaron 4 metros y 86 centímetros y en Villita, 6 metros y 32 centímetros sobre el nivel normal.

El Departamento Hidrográfico Paraguayo comunicó que la causa principal de las inundaciones han sido las recientes lluvias que han azotado al país, que son las peores experimentadas en los últimos 25 años.

DESASTRE EN ASUNCION

Más de 3.000 hogares están bajo las aguas en la capital paraguaya. La barriada más afectada es el suburbio Chacarita donde su población, calculada en 8.000 personas tuvo que ser evacuada.

Argentina ha enviado dos aviones con alimentos, medicinas y ropas para los damnificados, mientras que marinería de la flota de río de la prefectura marítima argentina están ayudando a los evacuados en ambas orillas.

La mayoría de los habitantes de puerto Pilcomayo fueron evacuados el miércoles pasado y a los restantes se les ha ordenado trasladarse a Colorada.

Continúan las lluvias torrenciales en toda la región. En el territorio de Formosa la Prefectura está organizando albergues y dando de comer a más de 6.000 familias sin hogar.

El estuario del río de La Plata es azotado por fuertes vientos mientras continúan las lluvias.

El boletín que no se ha alterado el orden en el país y no existe motivo de alarma, agregando que el gobierno mantiene absoluto control de la situación.

Despachos privados dicen que el coronel Rodolfo Mendoza, conocido aviador militar guatemalteco, voló a baja altura sobre la multitud que se había congregado para la manifestación, y exhortó al público, hablando por medio de altavoces, para que se uniera a las fuerzas opuestas al gobierno.

Las estaciones de radio de ciudad de Guatemala, escuchadas en Honduras, advirtieron a las fuerzas armadas que no hicieran caso de las exhortaciones de Mendoza.

No Daremos Paso Atrás en Nuestra Política de Reivindicación Nacional, Dijo Toriello

Guatemala, junio 18 (U.P.). El ministro de Relaciones Exteriores, Guillermo Toriello, informó que un grupo invasor que se halla en territorio hondureño amenaza entrar en Guatemala, y agregó que algunos aviones atacaron esta mañana depósitos de gasolina en la costa del Pacífico.

Toriello dijo que los invasores están encabezados por el ex-coronel Carlos Castillo Armas y que sus filas están integradas por emigrados guatemaltecos y "mercenarios" de algunos países americanos.

"Ha comenzado la guerra de Guatemala — dijo al exhortar al pueblo a unirse para defender la soberanía nacional —. No daremos un paso atrás en nuestra política de reivindicación nacional".

Expresó también que el movimiento contra Guatemala cuenta con el apoyo del presidente Somoza de Nicaragua, y añadió que la cancillería guatemalteca había elevado una nota ante el gobierno de Honduras para pedirle que concentrara a los emigrados guatemaltecos a fin de evitar que se produjera una agresión que pudiera malograr las buenas relaciones entre los dos países.

"Deseamos mantener con Honduras — dijo — las mejores relaciones de paz y amistad."

SITUACION GRAVE

Toriello comenzó diciendo a los periodistas que Guatemala está confrontando una situación seria y de graves amenazas, "en este mismo momento — dijo — fuerzas extrañas han violado el territorio nacional".

Manifestó luego que el 15 de junio la cancillería envió instrucciones a su embajador en Tegucigalpa, coronel Amadeo Solchilla, en el sentido de que solicitara una entrevista con el presidente Galvez para pedirle que evitara que los emigrados organizaran la invasión de Guatemala y que los concentrara lejos de la frontera.

LAS FUERZAS INVASORAS

No se sabe todavía con exactitud el número de las fuerzas invasoras ni la cantidad de pertrechos que poseen. Las fuerzas armadas de Guatemala recibieron recientemente un embarque de armas y municiones de la cortina de hierro, lo que causó grave preocupación al presidente Eisenhower y al Departamento de Estado de Estados Unidos.

Con este motivo, el gobierno norteamericano reveló ayer que había pedido permiso a los países europeos para realizar registros en los barcos de alta mar para impedir los envíos de armas a Guatemala.

Ayer, añadió, el embajador Chinchilla le informó que le había sido imposible entrevistarse con Galvez, pero que el cónsul de Honduras, Edgaro Valenzuela, le había dado seguridades de que su gobierno no permitiría que se organizara la invasión a Guatemala.

Informó también Toriello que ayer mismo dieron nuevas instrucciones a Chinchilla para que tratara a toda costa de entrevistarse con el presidente Galvez, en vista de que aviones procedentes de Honduras habían hecho nuevamente incursiones sobre Guatemala.

MENSAJE AL CANCELLER HONDUREÑO

La cancillería, añadió, dirigió un cablegrama al ministro de Relaciones Exteriores de Honduras, Valenzuela, para informarle de la situación y reiterar las gestiones efectuadas por Chinchilla.

El cablegrama dice que el embajador había pedido la entrevista con Galvez para "solicitar su valiosa intervención a fin de que se concentrara a los emigrados guatemaltecos, quienes, encabezados por el ex-coronel Carlos Castillo Armas, continúan abiertamente las actividades subversivas contra este país y se dirigen a la frontera con el objeto de invadir nuestro territorio".

Agrega el telegrama que "a pesar de las seguridades de que V. E. dió a nuestro embajador, el gobierno de Guatemala tiene conocimiento de que emigrados guatemaltecos, dirigidos por el ex-coronel Carlos Castillo Armas, se han movido dentro del territorio hondureño hacia la frontera guatemalteca, perfectamente pertrechados y financiados por conocidos intereses extranjeros, con el propósito de atacar contra la inviolabilidad de territorio guatemalteco, invadir esta república y amenazar la seguridad de las instituciones democráticas, persiguiendo el restablecimiento de la tiranía".

PETICION GUATEMALTECA

"En vista de los informes que obran en poder del gobierno de Guatemala — dice luego el cablegrama — y con el objeto de evitar que los emigrados que conspiran contra él provoquen incidentes fronterizos, que podrían afectar las buenas relaciones entre nuestros gobiernos, que Guatemala desea mantener inalterablemente amistosas, de manera muy atenta reitero a vuestra excelencia el ruego de reconcentrar a estos emigrados, cuyos fines agresivos son evidentes, y se les desarme de conformidad con las normas del Derecho Internacional".

Después de dar a conocer el telegrama, Toriello dijo que el gobierno de Guatemala piensa que, después de esas gestiones, el gobierno de Honduras tomará medidas para evitar la agresión y

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Las tres ciudades donde ocurrieron los levantamientos, de acuerdo con el Departamento de Estado, poseen aeropuertos.

Puerto Barrios, situada en la costa del Mar Caribe, es el principal puerto del país. Fue aquí que el barco, sueco "Alfinen" descargó recientemente 2.000 toneladas de armas y municiones procedentes de países comunistas.

La presión contra el gobierno de Guatemala, acusado de tendencias comunistas, ha ido en aumento continuo, y hace algún tiempo se informó que la organización de Estados Americanos estudiaba la posibilidad de celebrar una conferencia para discutir el asunto de Guatemala.

Tormenta en Guatemala

Que algo inusitado se cernía sobre Guatemala, podía apreciarse el más lúcido e indiferente en esta clase de asuntos. Era tan evidente, tan audible, tan sensorial como los síntomas de la tormenta, que los entendidos deducen con anticipación por el cariz de una nube fugitiva, pero que ni los ciegos dejan de percibir cuando comienza el rumor del viento y el ruido de los truenos. Últimamente ya eran claros y perceptibles, tanto los rumores significativos como los ruidos concretos y rotundos. No hace dos días que se desmentía oficialmente un presunto ultimátum de las fuerzas armadas al presidente guatemalteco; pero aquel rumor, como las aguas del río cuando suenan, traja algo consigo. Heo aquí.

Ha comenzado la invasión del territorio de Guatemala por fuerzas hostiles al gobierno actual. Las fuerzas invasoras han penetrado más allá de las fronteras y, con la ocupación de algunas plazas fronterizas, han consolidado de momento la carencia de puente de la insurrección. Desde la capital, donde el gobierno se apresta a la defensa y llama a sus adictos, se reconoce el hecho consumado que, por otra parte, subrayan las bombas de la aviación invasora cayendo en el recinto urbano de la sede oficial.

De las verdaderas proporciones del ataque — que parecen amplias a juzgar por las apariencias — y de la magnitud de las fuerzas adictas que el gobierno mantenga en torno suyo, depende la extensión y la intensidad de este episodio que ya comienza con los siempre trágicos caracteres de una guerra civil.

El problema político de Guatemala, sobre todo a raíz de las últimas incidencias, había trascendido sus fronteras para convertirse en un caso continental. Estaba ya resuelta la convocatoria a una conferencia interamericana de cancilleres para estudiarlo. Pero la acción directa y el hecho violento se anticiparon a la consulta diplomática. Ahora, si la reunión de cancilleres llegara a realizarse, no podría eludirse de considerarlo, juntamente con el motivo original de la convocatoria, el hecho de que la invasión encabezada por el coronel Armas ha partido de un país vecino.

Es obvio que en las actuales circunstancias universales, dada la posición de las fuerzas que rivalizan, las naciones democráticas del continente tienen que prevenir, vigilar y en todo caso impedir, la infiltración comunista que destruya la unidad defensiva del continente. A establecer la realidad primero, y a estudiar una posible fórmula de acción, en todo caso ineluctable, debía tender la proyectada conferencia de estadistas. El principio de la no intervención, siempre delicado en estos casos, se presenta ahora como emergencia flagrante.

Se ha iniciado el drama más tremendo — por fraternal — que puede vivir un pueblo. El continente que lo rodea no puede ser indiferente a las trágicas consecuencias que puede llevar consigo a un país hermano. Las soluciones deben procurar la seguridad continental junto con la salvaguardia de los principios americanistas; pero, sobre todo, la paz y la concordia indispensable a toda aspiración de progreso y normalidad democrática.

José Luis Corujo.

LOS MARQUESSES DE VILLARDE VIAJAN A ESTADOS UNIDOS

La Habana, 18 (U.P.). — Esta mañana a las 11.20 llegaron por vía aérea al aeropuerto Rancho Boyeros, de esta capital, el marqués de Villaverde y su esposa, Carmen Franco de Villaverde, hija del jefe de Estado español, generalísimo Francisco Franco.

Los marqueses de Villaverde permanecerán pocos días en La Habana para proseguir luego su viaje a Nueva York, vía Miami.

En el aeropuerto se había congregado un numeroso público

para dar la bienvenida a los viajeros. Entre la concurrencia estaba el embajador de España, Pablo Lofredo, marqués de Velilla y su esposa; varios altos funcionarios de su Embajada; el embajador de la República Dominicana, Julio Vega Battle; los presidentes y grupos de miembros de varias sociedades españolas, así como funcionarios cubanos.

Los marqueses de Villaverde, después de ser saludados por el embajador y su esposa y por los personales presentes, posaron para los fotógrafos de diarios, cine y televisión, en tanto que el público los aplaudía con entusiasmo.

Los viajeros se dirigieron en automóvil desde el aeropuerto a la residencia del embajador Lofredo, donde almorzaron. Más tarde, a las 6.30, se ofreció una recepción en honor de ellos en la Embajada.

SON INVESTIGADOS LOS SUCECOS DEL 8 DE JUNIO EN BOGOTÁ

Bogotá, junio 18 (U.P.). — El Magistrado de la Corte Suprema de Justicia, Carlos Arango Vélez, manifestó a la United Press que aceptará "a principios de la próxima semana" el cargo de investigador general de los sucesos ocurridos en esta ciudad durante los días 8 y 9 del presente mes.

Esos hechos están siendo investigados por cuatro jueces, los cuales han estado recibiendo las declaraciones de los numerosos testigos.

PRESCINDENCIA por Flax



Laniel — Deshacerme de él lo siento: debilita el "cabinet", mas debo por el momento, prescindir de este JACQUET.

AVISOS ESPECIALES

MAX SCHNEEMANN

Sucesor

PRADO Nº 123 FRENTE

HOTEL SUCRE

Juego de comedor 18 piezas para trabajo garantizado.

Juego de living, 5 piezas desde 42.000.— flamante.

1 cama turca.

Bañi ropero casi nuevo.

Calentador "Sepco", 50 galones en perfecto estado

Máquina de escribir "Tornado" portátil, último md.

Escritorios con 4 cajones.

ATENCION

Establecimiento Industrial de café "El Trópico" al inaugurar su moderna fábrica, le ofrece en su máxima expresión de elaboración técnica, café selecto torrado, en su flamante local Max Schneemann 2468.

TERRENO

Evite que su dinero se desvalore, compre un terreno en Obrajes, superficie 600 m2, grandes facilidades de pago. Tratar Sr. Rodríguez Av. Montes 703.

VENDO CASAS

Renta y residenciales. Ref.: Av. Busch 415.

LLANTAS

Compro dos llantas nuevas 650 x 15. Teléfono 3204, horas de oficina.

VENDO

Mesa y sillas de comedor, cante cromado para niños. Av. Saavedra 9.

SE NECESITA

Con urgencia un local para estación de servicio. Adelantamos 6 meses de alquiler. Referencias: Teniente Oquendo No. 355.

Bs. 320.000.—

Vendo hermoso lote de terreno en Cochabamba, en Valle hermoso. Referencias: Calle Cochabamba 47, altos.

SUMADORA

Máquina sumadora compro. Ofertas: Contador Bolívar Seguros, 2do. piso. Edificio Almaraz.

COMPRESORA

Con pistila para pintar al duco compro. Potosí 223. Tel. 2940.

TUBLOTEX

Tejas, tubos y bloques de la mejor calidad en plaza. Movilidad propia. Fábrica y ventas. Av. Illimani 335, antes Av. Fritas Miraflores.

CHEVROLET 1952

Vendo automóvil nuevo. Referencias: Mercado 52.

COLECTIVO

En venta marca G.M.C., de la mejor línea. Referencias: Calle Sucre 570 altos de horas 12:30 a 14.

ARSENAL CENTRAL

Plaza Antofagasta, recibe toda clase de trabajos de mecánica de precisión, cerrajería, fundición, talabartería, carpintería y óptica. Trabajos de lámparas, rectificado de cilindros de motocicleta. Se compra Cobre viejo.

VENDO

Vivienda con amplios galpones, depósitos, patio, sobre 250 m2, sobre Avenida, un paso estación ferrocarril. Casita próxima Parque Infantil Sopocachi, ocasión 1.800.000, tiene deuda Comercio 407. Tel. 3123.

DORMITORIO

Juego dormitorio living estilo frances con poco uso, vdo. Referencias: Tel. 2415.

TEJAS

Las únicas fabricadas mecánicamente a vibración y con pinturas impermeables. No hay mejores tejas que las que fabrica la CIA. DE MATERIALES DE CONSTRUCCION. Av. Camacho Edificio Bernardo, segundo piso. Teléfono 5539. Correo No. 557.

DEPARTAMENTO

Sopocachi, se alquila amoblado todas las comodidades. Ref. Tel. Nº 4487.

LAVAR ORO

Jigal mecánico para lavar tierras auríferas, se vende. Yungas 216.

LIVING

Estilo francés tela importada, dormitorio, comedor enchapado, se vende. Fernando Guachalla 93.

MAQUINAS

Carpintería, eléctricas, se vende. Yungas 216.

OPORTUNIDADES

Indaburo 565, vende hermosa máquina de coser eléctrica, Bs. 125.000. Máquina de escribir Remington, Bs. 110.000. Ropero vitrina especial para peletería, tienda de modas, sastrería.

MOTOR MARINO

Johansson 10 H.P., vdo. — Sánchez Lima 561. Sopocachi. 10818

MOTOR

Plymouth 314 encajonado, nuevo se vende. Yungas, 216.

VENDO

Dos radios: una Zenith cuatro bandas y otra Emerson onda larga. Unión 93.

DESEO COMPRAR

Cuarenta bancos de madera de 2.50 metros de largo, con espaldar. Ref.: Colón 152. Oficina 304.

CHALET

En Obrajes, en alquiler, con o sin muebles, teléfono, jardín y todo confort. Ref.: Teléfono 4861 de horas 9 a 12.

COCINERA

Con certificados, se necesita en Av. 20 de Octubre 475. Departamento "B" 2, segundo piso.

SE VENDE

Motor standard camión Chevrolet, llanta 14 x 24 veinte plegues. Ref.: Isaac Tamayo 553.

POR VIAJE

Se vende 2 cujas con colchones de lana, 1 licuadora y 1 batidora Westinghouse. Av. Arce 1158, de horas 10 a 12 y 14 a 18.

DOY CLASES

De piano, método especial para principiantes. Curso superior. Se facilita piano. Batallón Sucre 14. San Pedro.

VENDO

Muebles. Otero de la Vega 173, bajos. Horas 15 a 17.

FOR SALE

An prenatal support. Price 10 dollars. Mercado 219.

FIERRO

Para construcciones en tres dimensiones. Av. Montes 738.

AZULEJOS

Inglés en blanco y celeste. Av. Montes 738.

VENTA

Un chalet nuevo en Miraflores, calle Chichas, con todas sus comodidades. Ref.: Calle Bozo 71.

EN VENTA

Para médicos e ingenieros, un electrocardiógrafo marca "Sanitas" y un nivel "Fannel", ambos alemanes, sin uso. Ref.: Indaburo 360.

DEPARTAMENTO

Se alquila amueblado con todo confort, agua caliente, para persona sola. Pedro Salazar 330.

OCASION

Pick-up automático Western, tres velocidades en venta. Ref.: Inquisivi 220.

SE VENDE

Motor Chevrolet 50—53, Correa transmisión, licuadora, Whisky Héroes del Acre No. 280, altos. Teléfono No. 3162.

POR VIAJE

Se vende Fábrica de Pasankalla bien instalada, 2 máquinas de escribir en perfecto estado, 1 motor de 3 H.P. a gasolina, 1 molino a martillo, 2 pistolas de engrase sin uso. Ref.: Díaz Romero No. 412.

DINERO - DINERO

Ofrecemos en hipoteca, Bs. — 2.000.000.—, 1.500.000.—, 1.000.000.—, 500.000.—, 300.000.—. Trámite al momento, interés reducido. COMERCIAL MACHICAO. Yanacocha 388. Teléfono 3243.

VENDO

Camioneta Internacional, modelo 1951, una tonelada. COMERCIAL MACHICAO. Yanacocha 388. Teléfono 3243.

ANTICRESIS

Necesito casa o departamento zona Sopocachi, valor Bs. 800.000 a Bs. 900.000.— Ref.: Fernando Guachalla 273.

VENTA

Una prensa plana de imprenta marca "Marinoni". Ref.: Bozo 71.

LETTERING

Compro al contado. Landseta 363, esquina Graí. Lanza.

COLECTIVO

Chevrolet en venta, motor flamante. Ref.: Av. Saavedra 448. Teléfono 5208.

SIRVIENTA

Se necesita. Se paga buen sueldo. Ref.: Ateller. Av. Villazón 451.

MACHIHEMBADO

Puertas y ventanas, poco uso vdo. Referencias: Empresa Murillo Teléfono 2415.

SE VENDE

Por motivo de viaje un juego de dormitorio, 1 juego de mesas con sillas, aparador. Ref.: Calle 10, número 25, Obrajes.

VENDO COMEDOR

Nuevo. Referencias: Avenida Sánchez Lima 554.

CONVIERTA

Su máquina de mano en una flamante de pie poniéndole mueble importado. Vende Potosí 185.

LLANTAS

Compro cualquier medida pago los mejores precios. Potosí 185. Pono 3804.

CALAMINA

Compro cualquier cantidad. Teléfono 3804.

REFRIGERADOR

Eléctrico vdo. Teléfono 2619.

COCINA

Eléctrica vdo. Teléfono 2619.

CALEFON

Eléctrico vdo. Teléfono 2619.

REFRIGERADOR

Eléctrico vdo. Juan de la Riva 22.

TERRENO

Sopocachi alto vdo. Teléfono 2619.

COMPRO

Llantas 16 por 650 y 18 por 500. Teléfono 2619.

VENDO

Camión Chevrolet 52 recorrido 7500. Rodríguez 279 Peñaranda.

LICUADORA

Tres velocidades, 110 voltios, flamante y radio "Tesla" "Astetic", vdo. Pichincha 536.

OCASION

Hermosa radiola Telefunken de último modelo, a poco de ocasión, líquida Comercial Murillo 557.

PENSIONISTAS

Se reciben. Prado 155, segundo piso. Sra. Anita.

SE COMPRA

Rotura de vidrio. Tiahuanacu No. 7.

EN VENTA

Una casa situada en el primer pasaje de la calle Nataniel Aguirre No. 48. Ref.: León de la Barra No. 408.

TELEFONO

Particular, se vende. Jenaro Sanjines No. 417.

BOTELLAS

De aceite vacías, desde 6 botellas, recojemos a domicilio. Llamar por teléfono al 3699.

OCASION

Vendo máquina para coser pieles, con motor. Calle Murillo 105.

PARA JOYEROS

Y dentistas, motor para pulir, 1/3 H.P., 2 velocidades, flamante, se vende en casa Helmut Feller, frente Cine La Paz.

SIRVIENTA

Se necesita. Av. Arce 553, cuarto piso. Teléfono 4776.

SE VENDE

Una máquina de escribir portátil. Horas 9 a 12. Tejerina 264.

LINOTIPOS

Llegaron escobillas para limpiar magazines y también repuestos. Loayza 304.

DEPARTAMENTO

En anticresis, se ofrece dos amplios y modernos. Av. Baptista, esquina 14 de Septiembre No. 35.

SE VENDE

Lote 1.000 M2, especial para depósitos, a una cuadra de la estación ferrocarril del Alto. Gran oportunidad por motivo de viaje. Ref.: Cañada Strongest 374.

KARDEX

Doce gavetas, 1.400 tarjetas, vdo. Camacho 18, primer piso.

RADIOLA

Nueva, vdo. Camacho 18, primer piso.

LICUADORA

Nueva, vdo. Camacho 18, primer piso.

UNDERWOOD

Máquina escribir portátil flamante, vdo. Camacho 18, primer piso.

PICK-UP

Tres velocidades, vdo. Camacho 18, primer piso.

COMPRO

Urgente máquinas Singer bobina, escribir carro largo, bicicletas, licuadoras. Camacho 18, primer piso.

MOTOR

Eléctrico para máquina coser, flamante, vdo. Camacho 18, primer piso.

SE VENDE

Chevrolet modelo 1952. Edificio Sickinger, Oficina No. 7. Teléfono 3201.

CAMIONETA

Vendo marca Chevrolet modelo 1952 de 1/2 tonelada. Dirigirse: Yanacocha 425. Oficina 28. Sr. Villanueva.

VENDO

Dos llantas aro 710 x 15. Tratar: Illampu 688.

JEEP

Modelo 52, recorrido 11.000 kilómetros, 5 llantas nuevas, vdo. COBOL. Edificio Almaraz, segundo piso. Teléfono 4994.

LAVADORA

Eléctrica "Universal", regalada vdo. COBOL. Edificio Almaraz, segundo piso. Teléfono 4994.

RADIOLA

"Echophone" tres velocidades, precio ganga, vdo. COBOL. Edificio Almaraz, segundo piso. Teléfono 4994.

ALMACEN FRIAL

Vendo con existencia mercaderías surtidas, cupo, ubicación céntrica. COBOL. Edificio Almaraz, segundo piso. Teléfono 4994.

COMPRO

Club-Cupé Ford o Chevrolet 1949-50. COBOL. Edificio Almaraz, segundo piso. Teléfono 4994.

CATRES

Plaza y media, material americano, vendemos. Avda. Montero 674.

VENDO

Juegos dormitorio, comedor y piezas sueltas, Indaburo 697. Peñaranda.

NIÑERA

Necesitamos con buenas recomendaciones. 6 de Agosto 1049.

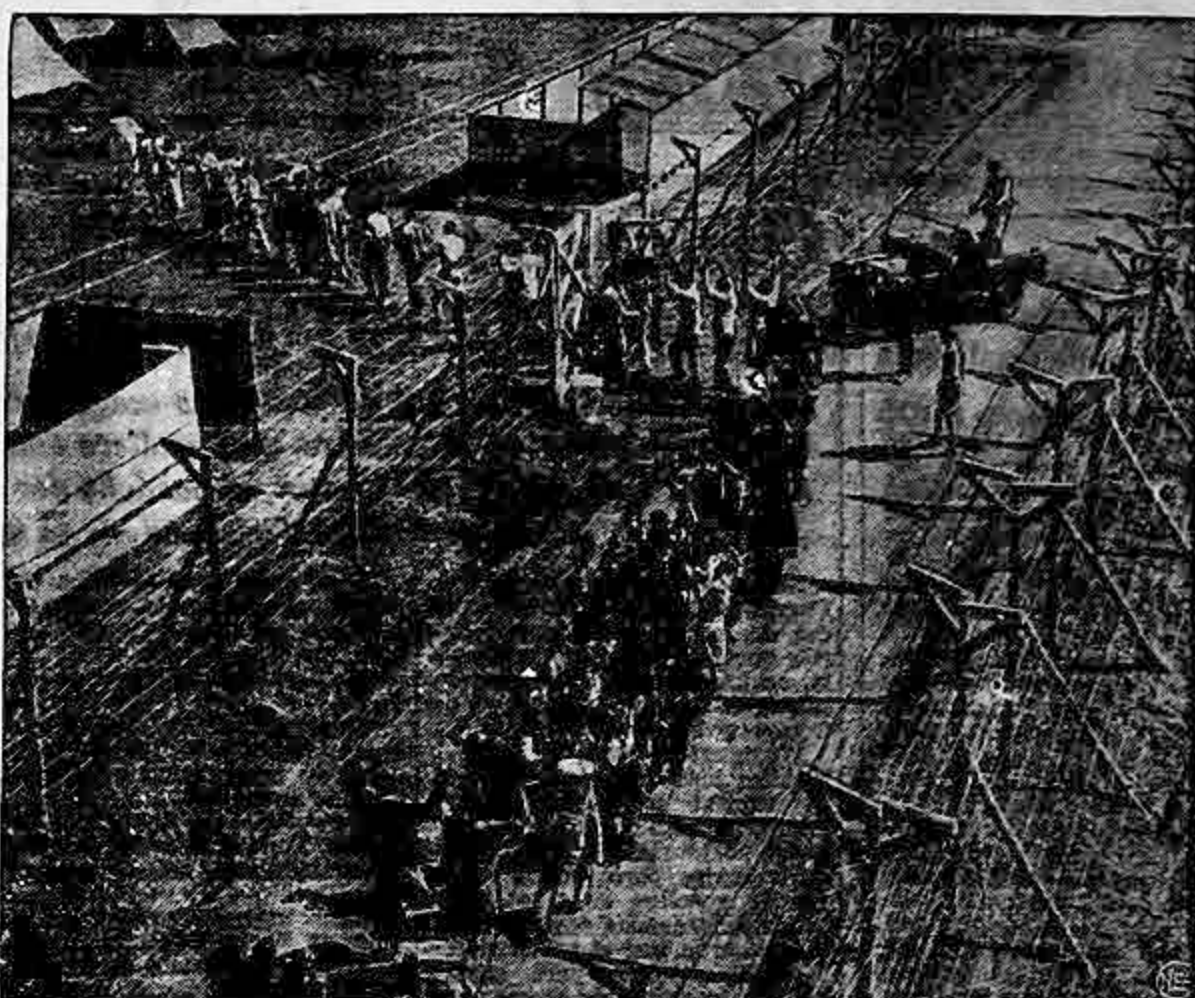
COCINERA

Necesito urgente con certificación para trabajar con familia extranjera. Pago buen sueldo. Av. Zalles No. 2. Obrajes. Teléfono 4962.

CAMIONES

Chevrolet y Dodge, se vende por motivo de viaje. Ref.: Calle 3, No. 20 Obrajes.

PRISIONEROS MAU - MAU



ENCERADOS ENTRE ALAMBRE DE PUA DE DONDE NO HAY ESCAPE, ESTOS PRISIONEROS terroristas Mau Mau marchan hacia el campo de concentración llamado Langaia, cerca de Nairobi, Kenya. En dicho campo hay alrededor de 10.000 prisioneros. Todos estos son examinados en dicho campo y algunos de ellos son llevados a otros, según sea el resultado de su examen. — (U.P.)

La China comunista enviará representante diplomático a Londres

Londres, junio 18 (U.P.). — En medio de los vítores de los miembros del Parlamento, el Primer Ministro Churchill anunció en la Cámara de los Comunes que China comunista había accedido al envío de un representante diplomático a Londres. Hacia cuatro años que Gran Bretaña trataba de conseguirlo. Por su parte, el Ministerio de Relaciones Exteriores informó que el régimen de Pekín había resuelto devolver la libertad a los nueve marineros y oficiales de la flota británica, capturados frente a Hong Kong, a comienzos del mes, cuando efectuaba una excursión de placer a bordo del yate "Ellenor".

En 1950, el gobierno británico envió a Pekín un cargamento de negocios, para gestionar el establecimiento de relaciones diplomáticas entre China comunista y Gran Bretaña. En dos oportunidades había cambiado ya Gran Bretaña su agente en Pekín, sin que las autoridades comunistas prestaran oídos a sus derechos.

En su anuncio a los Comunes, Churchill dijo que el Encargado de Negocios de China en Londres tendrá la misma posición y obligaciones que el Encargado de Negocios británico en Pekín.

Las dos noticias señalan una intensificación de los contactos chino - británicos. Dentro de poco se espera en Londres a una delegación comercial china comunista y luego visitará a China una delegación comercial británica, aunque no del gobierno.

Entre tanto, continúa desarrollándose el programa del festival aéreo, o "revocada". Todos los participantes que se encuentran en Santos y San Vicente formaron un grupo que visitó las dos

RAPIDA LABOR POLICIAL



LOS BANDIDOS WILLIAM CAVANAUGH (izquierda) Y SANTO DIFTERIO (en primer término) aparecen luchando con la policía después de haber sido arrestados. Los dos se habían apoderado de una bolsa que contenía 4.465 dólares. El hecho ocurrió en Boston.

Pese a su Vieja Política de Neutralidad, Suiza Produce importante cantidad de armas

Por Peter Uebersax.

Zurich, junio 18 (U.P.). — El embarque de armas suizas destinadas a Guatemala que acaba de ser detenido en Hamburgo ha traído al primer plano la participación de este país, tradicionalmente neutral, en el comercio internacional de armamentos.

Sus leyes prohíben la exportación de materiales bélicos; pero una cláusula permite al Consejo Federal de Gobierno hacer excepciones si el embarque conviene "para el mantenimiento de la producción nacional de armamentos" y si no se lo envía a una zona de guerra.

La producción suiza de armamentos excede en mucho a las necesidades del país, y ese exceso va a alguna parte. Durante la segunda guerra mundial Gran Bretaña utilizó gran cantidad de los famosos cañones anti-aéreos "Vierlikon" contra los embates de la Luftwaffe, y se calcula que los embarques desde Suiza de armamentos ha ascendido a 80.000.000 de francos suizos — (18.500.000 dólares) anuales.

Muchos de esos armamentos enviados desde Suiza a países neutrales han sido utilizados luego por una y otra parte en varias de las pequeñas guerras

que han afligido al mundo en los últimos años.

PRODUCCION BELICA DE SUIZA

No hay cifras oficiales sobre la producción y exportación de armamentos, debido a la forma en que se preparan las estadísticas.

Sin embargo, los entendidos calculan que Suiza produce anualmente material bélico por valor de 400.000.000 de francos — (800.000) dólares. Cuatro quintas partes de ese total son absorbidas por el ejército suizo, y el resto que alcanza a 80.000.000 de francos se exporta.

Esa cifra, aunque parezca baja, no resulta despreciable ni mucho menos si se tiene en cuenta que los materiales que se exportan son lo más selecto de la producción suiza: casi exclusivamente artículos de alta precisión, como cañones anti-aéreos electrónicos, mecanismos de relojería para instrumentos de aviones y submarinos, piezas de radiotelefonía, etc.

POLITICA DE NEUTRALIDAD

Los suizos pueden encontrar clientes para esos materiales en cualquier parte del mundo, pe-

Armas con el Sello de la Hoz y el Martillo Fueron arrojadas sobre Guatemala

Guatemala, junio 18 (U.P.). — El Ministerio de Gobernación expidió hoy un boletín en el que dice que "por tercera vez" aviones no identificados han violado la soberanía nacional con la infracción de todos los acuerdos y convenios internacionales así como de las propias leyes internas, y han cometido actos de provocación. Sigue diciendo el boletín que "el lunes catorce de junio", entre las 10 y 10.30 de la noche volaron "aeronaves sobre la costa sur de la república arrojando en paracaídas varios bultos de regular tamaño que más tarde fueron localizados en las zonas de la finca Gualalón y Tiquisate".

Los paquetes "contenían regular número de armas y municiones tales como ametralladoras de pie, pistolas ametralladoras de muy reciente fabricación, granadas de mano y buen número de cartuchos de diferentes calibres."

SELLOS SOVIETICOS

Los fusiles... y los fusiles ametralladoras hacen creer fueron fabricados en la URSS, ya que presentan grabado un pequeño círculo que lleva la hoz y el martillo, sin que pueda afirmarse nada respecto a su origen por desconocerse los sellos de fábrica y los tipos de escudo de las legítimas armas que puedan ser de ese origen."

El Ministerio de Gobernación proporcionó a la prensa fotos que muestran las armas y bultos, y los detalles que señalan la hoz y el martillo sobre el cañón de los fusiles.

El comunicado calificó los hechos de "provocaciones", y agregó que "utilizará los medios legítimos para denunciar y probar los hechos que están comprometiendo las buenas relaciones que deben existir entre los países del continente y del mundo para pedir que se apliquen sanciones correspondientes contra los que resulten culpables internacionalmente de la intromisión en los asuntos internos y de los actos contra Guatemala".

Se Estableció en Colombia el Servicio Cívico para Mujeres

Bogotá, junio 18 (U.P.). — Las mujeres colombianas situadas entre los 18 y los 25 años recibirán, casi sin ninguna excepción, con gran sorpresa el decreto ejecutivo por medio del cual fué establecido el Servicio Cívico Social Femenino, una especie de Servicio Militar para el sexo débil.

Después de examinar con detenimiento las veinte y más cláusulas del decreto, las reacciones fueron muy diversas. Desde el agrado ostensible, hasta la reserva y el disgusto. Los hombres, en cambio, no dejaron de ocultar su satisfacción, anotando a cada paso: "He aquí la igualdad que estáis buscando". Refiriéndose a la lucha de la mujer colombiana por adquirir igualdad de derechos (especialmente el voto, que aún no le es reconocido).

Aunque el Servicio Cívico Social no es obligatorio, el mismo decreto dice que el gobierno queda facultado para convertirlo en tal. Y en el mismo decreto el Consejo Federal, que debe decidir en cada caso, trata de orientar cuidadosamente su política entre la tradicional neutralidad del país y su firme determinación de no apoyar la agresión.

Igual hace en lo que se refiere a la re-exportación de armamentos, que también cas bajo las leyes antes mencionadas. No obstante, con respecto al embarque destinado a Guatemala que fué detenido en Hamburgo, los círculos enterados opinan que posiblemente procediera de algún país comunista y que su re-exportación hubiera sido permitida por las autoridades suizas.

Por el mismo motivo de su neutralidad, Suiza no se ha plegado a la decisión de los gobiernos aliados de permitir ningún embarque de materiales estratégicos para los países comunistas. El país empero, tiene una rigida fiscalización propia y las autoridades cuidan de que ninguna mercadería de ese tipo importada de las naciones occidentales sea re-exportada, a menos que tal cosa sea específicamente autorizada por el país de donde procede el embarque.

Washington, junio 17. (U.P.). — La señora Frances P. Bolton, miembro de la Cámara de Representantes, dijo hoy que el reino de terror que existe en Guatemala fué fruto del temor de su gobierno filo-comunista de ser derribado por una revolución, acerca de la cual, según se cree, tenía pruebas documentales.

La Sra. Bolton, que es miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, dijo que esa información la tenía de fuentes "insusceptibles", pero particulares y secretas, y no por intermedio de esa comisión.

La representante celebró una

conferencia colectiva de prensa para explicar cómo el actual gobierno guatemalteco descubrió el complot para derribarlo al hallar detalles del plan revolucionario en el consultorio de un médico de la capital de Guatemala.

Para salvarse el gobierno inició las detenciones, añadió la Sra. Bolton, lo que hizo que muchos anticomunistas fueran a la cárcel y que otros desaparecieran.

También dijo que el plan para derribar al gobierno guatemalteco se iba a iniciar al parecer con una invasión con aviones desde países cercanos, la desorganización de las comunicaciones y el apresamiento de funcionarios por personas que se hallaban dentro del país.

Añadió que los revolucionarios conciben los depósitos de armas existentes en domicilios de comunistas y pensaban apoderarse de ellos.

CABILDO ABIERTO EN BOGOTA



BOGOTA, COLOMBIA. — EN EL AULA MAXIMA DE LA FACULTAD DE DERECHO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL, se celebró un cabildo abierto el 8 de junio en la noche, a raíz de la muerte de un estudiante durante un choque con la policía. La fotografía muestra un aspecto de la reunión. En la parte superior del estrado, los ministros de gobierno Lucio Pabón Nuñez, de relaciones Evaristo Sourdis y de higiene, Bernardo Henao Mejía, (ninguno visible en la foto), discuten con los estudiantes. Abajo un grupo de estudiantes observa el cadáver de Uriel Gutiérrez Restrepo, velado entre cuatro cirios. La muerte de Gutiérrez Restrepo ocasionó serios disturbios el miércoles, durante los cuales murieron por lo menos catorce personas. (Foto United Press).

DISTURBIOS UNIVERSITARIOS EN COLOMBIA



BOGOTA, COLOMBIA. — UN GRUPO DE ESTUDIANTES OBSERVA EL CADAVER DEL UNIVERSITARIO Uriel Gutiérrez Restrepo, muerto dentro de la ciudad Universitaria el 8 de junio, durante un choque con la policía. La muerte de Uriel Gutiérrez, estudiante de cuarto año de medicina y simultáneamente de segundo año de filosofía y letras, provocó serios disturbios durante los cuales murieron más de 14 personas. La muerte de Gutiérrez Restrepo ocurrió el mismo día en que los estudiantes conmemoraban los 25 años de la muerte, también a manos de la policía, del universitario Gonzalo Bravo Pérez. (Foto United Press).

Pase sus vacaciones de invierno con sus niños en los cómodos Hoteles Prefecturales de:

COROICO

SORATA

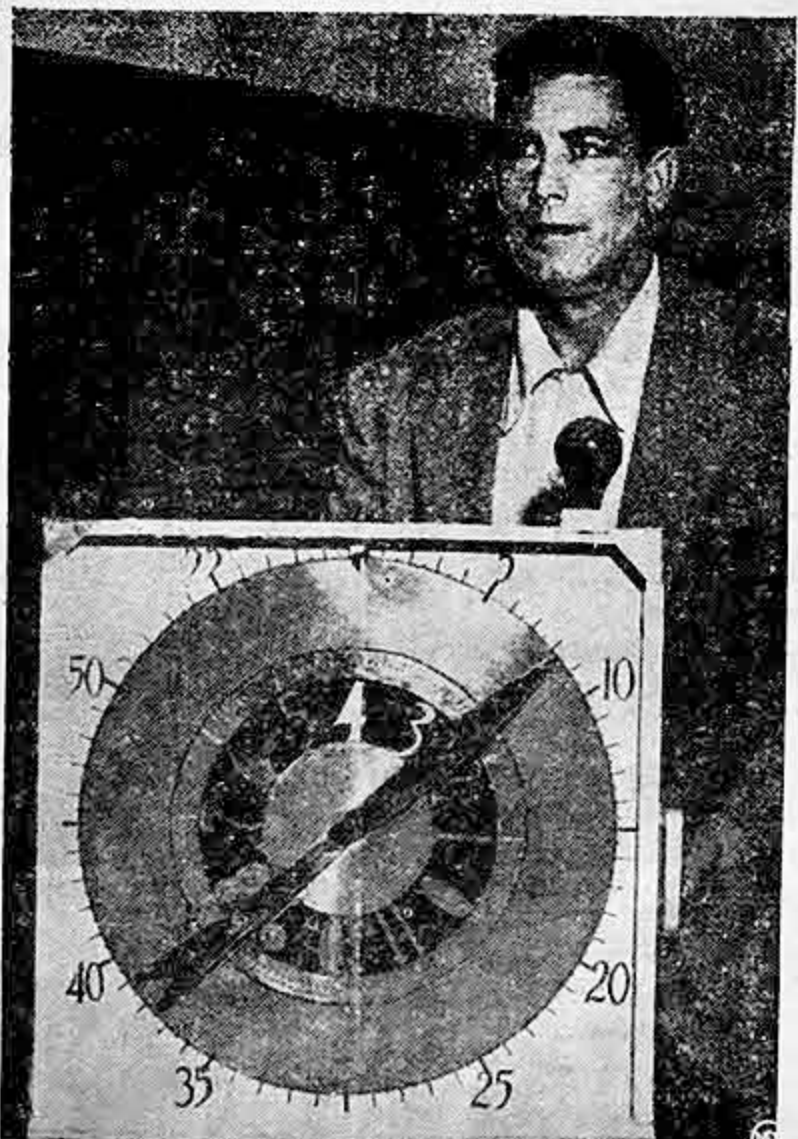
COPACABANA

URMIRI y

TIQUINA

Haga sus reservaciones en Compañía Hotelera Boliviana Transcontinental Ltda. — Reyes Ortiz N° 41 Tel. 5349.

RELOJ PARA CONTAR MILLAS



ESTE RELOJ ES PARA QUE LO LLEVEN CON ELLOS LOS que quieren ganar carreras a Bannister, el corredor inglés. Lo ha inventado Jim Johnson el entrenador de beisbol de la Universidad de Ohio. — (U.P.)

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Dirección General de Abastecimientos

COMUNICADO

Por orden del señor Alcalde Municipal, se comunica al público en general, que todos los propietarios de Restaurantes, Quintas, Pensiones, Fricas, Bares, etc., están en la obligación de presentar al cliente la carpeta con la lista de precios, aprobada por la Jefatura de la Intervención de Precios, dependiente de la Dirección General de Abastecimientos Municipales, quienes tienen la obligación de entregar el Ticket de consumo, sellado por esta misma repartición.

En caso de que los locales no cumplan con todos estos requisitos, el público consumidor debe presentar denuncia a la Sección Control Municipal.

La Paz, 15 de junio de 1954.

ALEJANDRO JUSTINIANO T.
Director de Abastecimientos.

El Gran Circo Internacional Anselmi

Procedente del Brasil y de paso para Centro América hará su debut en la próxima semana en la ciudad de La Paz con sus cincuenta artistas internacionales y por muy breves días

Local PLAZA UYUNI.

Presenta EMPRESA NACIONAL DE ESPECTACULOS DE BOLIVIA.

1619



Pedidos al teléfono 2982
Se despachan fardos a Provincias
COLOMBIA 436 — SAN PEDRO.

VAT 69



Distribuidores en Bolivia:
CRESCO, VELASCO y CIA.,
Edificio Invernal, Plaza 1° de Mayo, La Paz

Dr. Gregorio Mendoza
Catacora

Profesor de Urología y
Jefe del Servicio Urológico y
Venéreo del Hospital —
Cirugía General, Especial-
mente Operaciones del Ri-
ñón, Vejiga, Próstata, Ma-
triz, Ovarios, etc y trata-
miento de la Esterilidad
Consultas Plaza Franz
Tamayo 411 (Antes del Es-
tudiante) de 3 a 5.



HAILE SELASSIE EN ESTADOS UNIDOS



York. Lo acompaña su hijo más pequeño (izquierda) Primer Emperador de Etiopía HAILE SELASSIE I, SALUDA a los que le han ido a recibir después de su llegada a Nueva York. El Emperador tiene 61 años de edad. — (U.P.)

CENTRO DE EX-ALUMNOS LA SALLE

El Directorio del Centro, invita a los Ex-Alumnos de "LA SALLE", a adherirse a los festejos del "DIA DEL EX-ALUMNO" y celebración de las BODAS DE PLATA de la Primera Promoción de Ex-Alumnos.

Programa

- 1) DIA SABADO 19 A HORAS 20.
Fogata de recordación: Lasallista con programa especial.
- 2) DIA DOMINGO 20.
Horas 9 Misa de Salud para el Ex-alumnado.
- 3) Horas 10. Homenaje a los Ex-Alumnos caídos en la Campaña del Chaco.
- 4) Horas 12. Almuerzo Tradicional.

NOTA: Las adhesiones se reciben en la Dirección del Colegio.

La Paz, junio de 1954.
LA DIRECTIVA. 4617

URBANIZACION "ALTO DE LIMA"

(Radio Sub-Urbano)

NUEVAS VENTAS

Continuamos con nuestra sensacional oferta por lotes de terreno desde 300 m2. y desde sólo Bs. 30 por m2., con facilidades de pago en cómodas cuotas mensuales.

HECHOS...

Fué entregada nuestra primera sección con servicio de agua potable. Compruébelo Ud., visitando la Urbanización HOY SABADO a Hs. 14 (dos de la tarde), en uno de nuestros colectivos. Reserve con tiempo su pasaje gratuito.

OFICINA TECNICA CASTILLO NAVA
Calle Juan Federico Zuazo N° 61
Teléfono N° 2063 - Casilla N° 11

URBANIZACION "12 DE OCTUBRE"

(Próxima a la Ceja de El Alto y Camino a Oruro)

De nuestra oferta verdadera ganga...

LOTES DE TERRENO DESDE 360 M2. Y DESDE SOLO Bs. 25 POR M2.

Hoy sábado a Hs. 14 (dos de la tarde), efectuaremos nuestra salida para visitar esta urbanización.

Facilidades de pago — Entrega inmediata del terreno.

Haga su reservación con tiempo y elija el suyo

OFICINA TECNICA CASTILLO NAVA
Calle Juan Federico Zuazo N° 61
Teléfono N° 2063 - Casilla N° 11

Un representante de Guatemala acusó a la United Fruit

Panamá, junio 18 (U.P.). — Guillermo Palmieri, Presidente de la delegación guatemalteca al quinto congreso interamericano del turismo, acusó a la United Fruit Co., y la prensa norteamericana de "presentar un cuadro inexacto" de la situación de su país al calificarlo de comunista.

Hablando a los delegados de las Repúblicas Americanas en la segunda sesión plenaria del Congreso realizada hoy en el Hotel "El Panamá", Palmieri expresó que Guatemala había sufrido una gran disminución del turismo debido "a la campaña maliciosa de ciertos órganos de prensa" de los Estados Unidos. Añadió que esta "campaña de piratas" fué iniciada por la United Fruit Co., y continuada por corresponsales, agregó que "es una falsedad" que Guatemala sea país comunista y que abrigue intenciones agresivas hacia las naciones vecinas o sea una amenaza para el Canal de Panamá.

Palmieri trató de obtener que el Congreso aprobara una moción condenando esa "propaganda maliciosa", pero no lo consiguió por estimar los delegados que se trataba de un asunto no relacionado con el turismo y "toca delicados problemas internacionales".

Las comisiones de trabajo del Congreso tomaron conocimiento de más de 100 mociones relacionadas con el turismo. El Congreso clausurará sus sesiones el sábado.

Entre tanto, en círculos allegados a las delegaciones se dice que Costa Rica o Cuba tienen posibilidades de ser la sede del próximo Congreso. Costa Rica asegura contar ya con el apoyo de 12 países para la votación que se efectuará el viernes.

Debilitaríase la Situación de Malaya si los Comunistas Tomasen Toda la Indochina

Por Fred Sparks.

Washington, junio 18 (U.P.). — ¿De qué modo afectarán los reveses que sufren los franceses en Indochina en lo que se refiere a las posibilidades de Malaya?

Durante ocho años han estado los ingleses peleando contra los comunistas al norte de Singapur en las selvas que abastecen de caucho para los automóviles de los Estados Unidos.

El Alto Comisionado, Sir Gerald Templer, teme que las ganancias de Indochina conviertan a Malaya en un campo de pelea de primer orden. Esto está completamente de acuerdo con la advertencia del Presidente Eisenhower que dice que si la Indochina cae, el resto del Asia se irá abajo como en un juego de barajas.

El general Templer iba a abandonar Malaya en el mes de junio, pero el gobierno de su Majestad, después de estudiar la situación precaria del Oriente, extenderá quizá su ira.

Hasta el presente los comunistas se han contentado con mantener el desasosiego en pequeñas dosis; tienen solamente 5.000 guerrillas activas. Y nadie duda de que con la ayuda de los chinos se podrán también encontrar suficientes ciudadanos que con el odio latente que tienen desde hace mucho tiempo a los ingleses, quieran sumarse a la insurrección y convertirla en una guerra.

COSTO PARA GRAN BRETAÑA

Los guerrilleros van costando a este punto alrededor de un billón de dólares a los ingleses, pues tienen que convertir sus plantaciones en cuarteles y tienen además que custodiar todo el transporte que anda por los caminos. El tren expreso real que va a Singapur a Kuala Lumpur lleva este signo: "En caso de tiroteo al costado de los trenes, los pasajeros deben largarse al suelo y acostarse en él". Hectáreas y hectáreas de árboles.

ROPA

Importada de E.E. UU., en buen estado de uso, excelente calidad y confección. Se ofrece en venta por menor a precios reducidos: Abrigos gruesos y delgados vestidos de seda y lana, para señoras y señoritas. J. Sanjines 436 último piso.

1566

AVISO

Habiéndose extraviado el Depósito Judicial N° — J-822/53, emitido por el Banco Central de Bolivia en 29/4/53, a la orden del Juez Instructor Sexto en lo Civil, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso al Banco y tener que emitirse el duplicado correspondiente.

La Paz, 18 de junio de 1954.

1619

El Problema de la Reanudación del Comercio Entre las Naciones de Oriente y Occidente

Por RAYMOND ARON

París, junio 18 (France - Presse). — El problema de los intercambios comerciales entre los dos bloques vuelve, una vez más, al orden del día. Dicho problema fué abordado en una reciente conferencia celebrada en Ginebra. Por otra parte, los representantes de los principales países que tratan de impedir la exportación de mercancías de importancia estratégica hacia el mundo soviético acaban de reunirse en Londres.

Se ha comentado mucho en el Oeste la compra por la Unión Soviética de manteca, de carne y de textiles, así como la venta de oro. Se quiere ver en tales fenómenos un signo de los nuevos tiempos, la prueba de las intenciones pacíficas de la Unión Soviética y, naturalmente, se ataca a la "Batle Act", la famosa lista de productos cuya exportación hacia los países de más allá del telón de hierro está prohibida. El libre comercio entre todas las naciones — al margen de las consideraciones políticas — sería la vía de la paz.

LA REDUCCION DE LOS INTERCAMBIOS

La reducción de los intercambios entre los dos bloques fué provocada, inmediatamente después de la segunda guerra mundial, por el Este y no por el Oeste. La Organización en tendencias autárquicas del bloque soviético tuvo como consecuencia inevitable una caída de los tercios de las exportaciones de la Europa Oriental hacia la Europa Occidental y una caída de un tercio de las exportaciones de ésta hacia aquella. A este respecto, nada tan característico como la reorientación del comercio exterior de Checoslovaquia que, antes de la guerra, se operaba con el Oeste en la proporción del 85 por ciento aproximadamente, y que hoy se opera con el bloque soviético en la proporción de tres cuartos. Todas estas cifras se aplican a los años 1949 - 1950, es decir, a los años anteriores a la guerra de Corea y de las medidas tomadas por los occidentales.

COMERCIO ENTRE LAS DOS EUROPAS

Después del máximo de la postguerra, alcanzado en 1949, los intercambios entre las dos Europas han disminuido todavía más: (en índice 1950 = 100), las importaciones de la Europa Occidental procedentes de la Europa Oriental han descendido de 111, en 1949,

a 85 en 1952 y las exportaciones de la primera hacia la segunda de 103 a 91. En una cierta medida, esta disminución es imputable al control ejercido sobre las exportaciones estratégicas: por ejemplo, las exportaciones de máquinas, de máquinas herramientas y de accesorios descendieron de 255 millones de dólares en 1950, a 190 en 1951 y a 175 en 1952. Pero esta causa no es la única.

Desde hace dos años aproximadamente, los dirigentes soviéticos han manifestado un interés creciente por los intercambios Este - Oeste. La Conferencia de Moscú de abril de 1952 tuvo por objeto esencialmente alzar a los hombres de negocios occidentales contra la prohibición de ciertas exportaciones. Pero en Ginebra, tanto en 1952, como en 1953 y 1954, los delegados de la Unión Soviética revelaron cifras de intercambio relativamente considerables. Por ejemplo, los delegados de la Unión Soviética anunciaron que, hacia 1955, el total de los intercambios (exportaciones más importaciones) de su país con el mundo no soviético ascendería a 2.500 o 3.000 millones de dólares, o sea, tres o cuatro veces la suma actual.

LA IMPORTANCIA DEL MERCADO CHINO

Algunos se imaginan que el mercado chino es inagotable. De hecho, los intercambios de China están orientados esencialmente hacia el bloque soviético. El total de las importaciones chinas procedentes del mundo libre se elevarían, en 1953, a 275 millones de dólares (268 en 1952). ¿Cómo se procuraría China repentinamente las divisas necesarias para efectuar compras suplementarias? Una intensificación de las importaciones chinas procedentes del mundo libre es posible si una parte de los productos chinos vendidos a la Unión Soviética es desviada hacia Occidente. Pero tal eventualidad es improbable.

Si la Unión Soviética lo desea, un cierto aumento de los intercambios es posible. Pero es dudoso que las exportaciones para Europa Occidental puedan aumentar repentinamente y en proporciones considerables.

La Unión Soviética posee, probablemente, importantes cantidades de oro. Mas no está muy de acuerdo con la doctrina que han profesado siempre sus dirigentes el utilizar de un modo durable el oro para financiar un déficit substancial de los intercambios comerciales.

UN FALLO EN CONTRA Y OTRO EN FAVOR DE LOLITA LEBRON

Washington, junio 17 (U.P.). — El jurado federal absolvió a la nacionalista portorriqueña, Lolita Lebron, del cargo de agresión con intención de matar por el tiroteo que ella y tres compatriotas más hicieron el 19 de marzo último en el Congreso de Estados Unidos.

La Lebron fué en cambio declarada culpable del delito de agresión, que puede ser castigado con una pena máxima de 50 años de cárcel.

Perón ofreció ayuda para construir un gran auditorio en B. Aires

Buenos Aires, junio 17 (U.P.). — El Presidente Perón prometió a los representantes de numerosas sociedades musicales todo su apoyo para la construcción de un gran auditorio, como el Albert Hall de Londres o el Carnegie Hall de Nueva York, en los terrenos de la orilla del Río de la Plata que ocupan las bodas de la antigua empresa Catalina. Ocupará una manzana entera.

Fueron a ver al Presidente los

El capitán de Ghersey almorzó a mediodía con el embajador venezolano César González.

El capitán Ghersey almorzó a mediodía con el embajador venezolano César González.

El capitán Ghersey almorzó a mediodía con el embajador venezolano César González.

Fábrica "CINTATEX" de N. Abuawad y Cía.

SUCRE (BOLIVIA)

Manufacturas de artículos de pasamanería:

- Cintas de seda
- Elásticos de algodón y seda
- Trencillas de seda
- Tirante para faldas
- Hilera para polleras
- Cordones para calzados
- Tirantes para caballeros etc.

Ventas al por mayor a precios de fábrica.

Distribuidores exclusivos para toda la República.

MACDONALD & Co. (BOLIVIA) S. A.

Oficina Central.- La Paz: Plaza del Periodista.

Almacén de ventas: Edificio La Salle.

Oficinas Sucursales: Oruro, Cochabamba, Sucre, Potosí, Santa Cruz y Tarija.

GARANTIAS PARA LA IMPORTACION Y EXPORTACION

por el Puerto de Arica

LOCOMOTORAS NUEVAS

DIESEL DE 660 HP.

RAPIDEZ

CONFORT

SEGURIDAD

CONTRIBUYEN AL PROGRESO MINERO - COMERCIAL - INDUSTRIAL DE BOLIVIA

Ferrocarril de Arica a La Paz

Secc. Boliviana:
Oficina calle Montes s/n.
Edif. De Col.

Secc. Chilena:
Oficina Edif. Ibáñez
Potosí - Yanacocha.

TARIJA

TOMARON POSESION MIEMBROS DE LA JUNTA RURAL DEPTAL

CONCENTRACION
DE CAMPESINOS

Tarija, 17 (EL DIARIO). — Ayer tomaron posesión de sus cargos los miembros de la Junta Rural Departamental. Con este motivo se desarrolló una concentración de campesinos que desde las zonas más apartadas de la ciudad arribaron para recibir con muestras de simpatía la inauguración de las labores de la Junta Rural.

Dirigentes de varios distritos cantonales hicieron uso de la palabra desde los balcones de la Prefectura haciendo resaltar las ventajas y la importancia que tiene la reforma agraria para la transformación económica y social del país.

Uno de los representantes manifestó en nombre de una nutrida delegación que el gobierno debe iniciar la verdadera reforma agraria con la distribución de los grandes latifundios improductivos.

Terminada la ceremonia de la posesión, millares de campesinos realizaron un imponente desfile por las principales calles de la ciudad.

NUEVO LIBRO DE
HERIBERTO TRIGO PAZ

Tarija, 17 (EL DIARIO). Ha sido puesto en circulación el nuevo libro de Heriberto Trigo Paz: "Vida, obra y época de Tomás O'Connor Darlach". Esta edición magníficamente lograda, ha sido impresa en la Editorial de la Universidad Juan Misael Saracho.

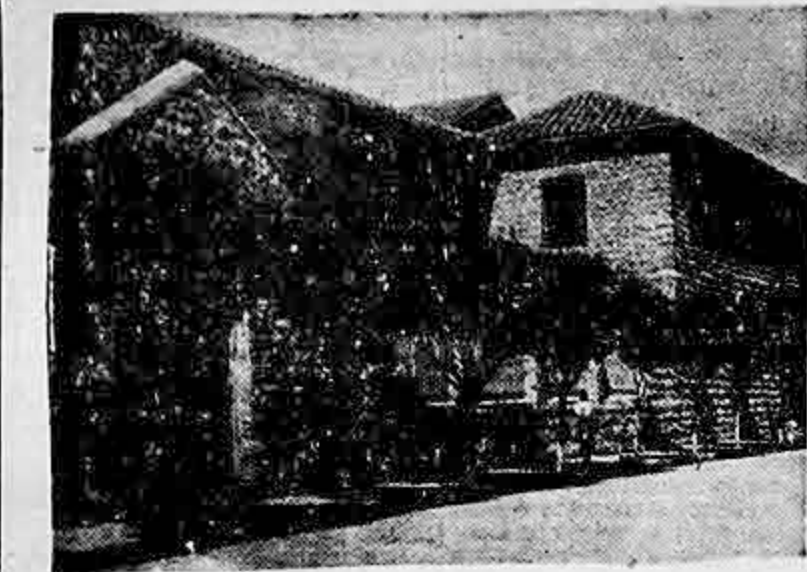
DIRECTOR DE
SANIDAD

Tarija, 17 (EL DIARIO). — Ha sido designado director de Sanidad, el doctor Alberto Baldivieso.

POTOSI

Mineros del Cerro Rico de Potosí fueron
indemnizados por enfermedad profesional

Potosí, 17 (EL DIARIO). — Una comisión enviada por la Caja Nacional del Seguro Social, ha iniciado el pago de indemnizaciones por enfermedad profesional a los trabajadores del cerro de Potosí por cuenta de la Corporación Minera. Ochenta y tres mineros recibieron en días pasados sus finquitos, alcanzando la suma por este concepto a 28.199.334 bolivianos. Por otra parte, se ha informado que faltan cincuenta obreros que también serán indemnizados y que por este concepto se ha desti-



CONVENTO DE SAN FRANCISCO DE TARIJA. Es uno de los más antiguos. A través de sus muchos años ha sufrido asimismo transformaciones. La presente foto nos muestra con su nueva arquitectura, de estilo sencillo. (Gentileza de Foto Forli).

IMPORTANTE MISION UNIVERSITARIA EN LA PAZ

En la última combinación ferroviaria ha arribado a esta ciudad el Rector de la Universidad "Tomás Fries", de Potosí, doctor Max Flores C., en compañía del Ing. Agrónomo, señor Oscar Chacón.

Informándonos sobre el motivo de su viaje, el Rector de Potosí, nos ha manifestado lo siguiente: Hemos venido a gestionar ante el Supremo Gobierno —nos dice— la expropiación de la finca denominada "Mojotorillo" y "Bartolo", ubicada en el cantón Betanzos del Departamento de Potosí, perteneciente a la señorita Hortensia Hernández, para establecer en ella una Escuela Práctica de Agricultura, dependiente de nuestra Universidad, con una Sección en la Villa de Talavera (Puna), Prov. de Talavera (Puna), Prov.

La Universidad de Potosí
ha ingresado a una etapa
importante de actividad

Lineros del mismo Departamento.

La adquisición de los terrenos en los que debe establecerse la indicada Sección de la Escuela Experimental de Agricultura, la haremos mediante entendimiento directo con los propietarios. Nos complace hacer notar en esta parte que, el señor Emiliano Muñoz, antiguo vecino de Puna, a vecindad ya hace varios años en la vecina República de Chile, ha ofrecido muy gentilmente pagar el importe de dichos terrenos que se denominan "El Tambo". La Universidad, por mi intermedio ha hecho público su agradecimiento por ese gesto de generoso desprendimiento que honra en alto grado al señor Muñoz.

Se ha tenido la idea falsa —nos dice— de considerarse a Potosí, nada más que como un simple distrito minero por haberse preferido desde la colonia la explotación de nuestros ricos yacimientos de minerales, siendo así que constituye igualmente un Departamento de rico potencial agropecuario, pues, en efecto contamos con hermosos valles como Pocaota, Macha, Esquiri, Turuchipa, Vitichi, Cotagaita, y muchos otros más. La prueba más elocuente que se puede dar en apoyo de lo que afirmamos está en que Potosí, ha ocupado durante varios años sucesivos los primeros puestos en la producción del trigo y el maíz en la República.

Siendo esto así, nuestra Universidad, no podía menos que enfilar sus inquietudes por la nueva senda de la reestructuración del país. Iniciada por el Supremo Gobierno. En esta forma aspiramos a dar a nuestros jóvenes una conveniente capacitación técnica en la agricultura. Empero, no por eso hemos descuidado —agrega— la igual preparación técnica de nuestros estudiantes en el orden de la minería, pues, es obvio considerar que la diversificación de la industria minera no dejará de constituir en el porvenir una fuente fecunda de ingresos nacionales, como lo ha sido hasta el presente. De ahí que, como anexo a nuestra Facultad de Ingeniería Civil y de Minas, funciona una Sección Técnica de Minas destinada a preparar técnicos topógrafos, laboreros y agrimensores.

Al llamado que hizo la Universidad, han acudido a dicha Sección Técnica, cuarenta obreros de diversos distritos mineros, como Llallagua, Colquiri, etc. La mayor parte de ellos son becarios y gozan de hospedaje gratuito. El sábado p.pdo. 12 de los corrientes, hemos tenido el honor de inaugurar el comedor universitario. Actualmente reciben el indicado servicio de bienestar universitario sesenta per-

DISPOSICIONES TENDENTES A ESTABLECER
DISCIPLINA EN LA ASISTENCIA AL TRABAJO

Tarija, 17 (EL DIARIO). — El Contralor Departamental, señor Armando Nieva, dirigió una extensa circular a los jefes de oficinas de las diferentes reparticiones públicas, impartiendo instrucciones acerca del desempeño de labores de los funcionarios de administración. Les recuerda la obligación y cumplimiento del decreto de 18 de octubre de 1938, por el cual se establece un horario estricto de oficinas y otras disposiciones tendientes a mejorar la atención del público.

Esta actitud asumida por la primera autoridad de la Contraloría obedece a que en los últimos tiempos había decaído en casi un total abandono la disciplina en la asistencia al trabajo y la falta de cuidado y respeto para tratar a la numerosa

Son condenadas las
declaraciones de
Antonio Seleme

Tarija, 17 (EL DIARIO). "Avanzada Universitaria", lanzó un voto resolutivo expresando su franco apoyo y solidaridad con Guatemala y condenando las declaraciones vertidas por el general Antonio Seleme. El voto termina pidiendo al gobierno la inmediata destitución de su cargo de agregado militar.

CHUQUISACA

Agencia de
Extensión
Agrícola

Sucre, 17 (EL DIARIO). — Ayer se ha inaugurado en la vecina población de Yotala una Agencia de Extensión Agrícola dependiente del Servicio Agrícola Interamericano. A este acto concurrieron autoridades departamentales y más de seiscientos agricultores.

CONGRESO MARIANO

Sucre, 17 (EL DIARIO). — La primera autoridad eclesiástica mediante una nota que apareció en los periódicos, anunció que el próximo Congreso Mariano se realizará en esta ciudad en el mes de septiembre, el mismo que será presidido por el Cardenal de Rosario (Argentina).

JIRA DEL RECTOR

Sucre, 17 (EL DIARIO). — Después de haber realizado una visita a todas las universidades del país, donde fue para tomar acuerdos relacionados con el próximo congreso de universidades, ha retornado el rector de esta primera casa superior de estudios. De acuerdo con declaraciones formuladas, la mencionada autoridad, ha manifestado que es muy posible que hasta el mes de julio se lleve a efecto el mencionado congreso.

CATEGORIZACION

Sucre, 18 (EL DIARIO). — El Consejo Universitario, en la misma sesión, aprobó, en favor de los empleados administrativos de esta casa superior de estudios, el derecho a ser categorizados de acuerdo con el tiempo de servicios. También se designó como director de la Escuela de Odontología al doctor Oscar Urtecho.

PREPARAN UN GRAN
DESFILE CAMPESINO

En su última reunión, el Comité Organizador del Tercer Congreso Interamericano Indígena trató extensamente sobre los detalles relacionados con la preparación de un desfile campesino que se efectuará el 2 de agosto, con la participación de delegaciones de todos los núcleos rurales del país y especialmente del Departamento de La Paz.

Cada núcleo rural presentará a sus alumnos con un uniforme, sin perjuicio de los trajes utilizados por conjuntos regionales, folklóricos.

SE ALQUILA

Para estrenar casa junta en calle Méndez Arcos (Sopocachi). Ref. Asplazu 132 Tel. 2608.

CALDERO

Apropiado para muchas clases de industrias, se vende. Ref. O. Kellert Oruro Casilla 298. 6617

SERVICIO AGRICOLA INTERAMERICANO

División de Extensión

EXAMENES DE COMPETENCIA

Para proveer cargos de Agentes Provinciales de Extensión Agrícola en las provincias de Manco-Kapac, Nor Yungas del Departamento de La Paz y otros de la República, se convoca a Ingenieros Agrónomos a concurso de méritos y examen de competencia.

Los interesados deberán presentarse munidos de sus documentos respectivos el día 22 de junio a horas 9.00, en la Oficina Departamental de Extensión: Av. 20 de Octubre N° 588, para dar los exámenes correspondientes.

La Paz, 14 de junio de 1954

TIENDA

Se necesita pequeño local para tienda en lugar céntrico. Se paga derecho de llave.

Referencias: Teléfonos 4360 - 3516 o Casilla 1137 y 1139.

AL PUBLICO

Se pone en conocimiento del público en general que habiéndose extraviado el talonario de cheques N° — 900701/750, del Crédito Hipotecario de Bolivia, queda sin valor alguno por haberse dado el correspondiente aviso al Banco.

La Paz, 16 de junio de 1954.

JOSE VALEVICI.

3617

CASA RESIDENCIAL DE LUJO

Se vende en La Florida (Calacoto) construcción ampliamente moderna, con todas las comodidades requeridas. Jardines amplios y soleados. Superficie: 1.750 metros cuadrados. Apropia para Embajada. Referencias: de 10 a 12 y 14 a 18 teléfono 2203 y de 12.30 a 13.30 teléfono 5580.

6616

SE NECESITA

SECRETARIA ESTENO - DACTILOGRAFA
INGLES - CASTELLANO

Con suficiente práctica y buenos certificados Presentarse de 14.30 a 17 horas

Calle Potosí N° 261, Edificio Kavlin 5° piso.

4619

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

SE NECESITAN ALBAÑILES

Necesitamos albañiles de primera para trabajos en esta ciudad por contrato. Es requisito indispensable acompañar a la solicitud los certificados de experiencia y cumplimiento; se desestimarán las solicitudes que no cumplan esta condición.

Las solicitudes deberán presentarse por escrito en nuestra Sección Técnica hasta horas 12 del día 24 del mes en curso.

ALCALDIA MUNICIPAL DE UNCIA

La Alcaldía Municipal de Uncía, convoca a propuestas en sobre cerrado para la provisión de lo siguiente:

2.000 plantas ornamentales cipreses, pinos, eucaliptos. 30 piezas de cañería para agua potable de 1/2"

Las propuestas deberán presentar los interesados en la Oficina Mayor de la Alcaldía hasta el 30 del presente mes.

Uncía, 8 de junio de 1954.

EL OFICIAL MAYOR DE LA MUNICIPALIDAD.

ALCALDIA MUNICIPAL DE UNCIA

Precisa los servicios profesionales de dos Médicos Cirujanos, para la atención médica en las localidades de Uncía y Llallagua. Haber mensual Bs. 25.000.—; y, ejercicio de profesión libre.

Los interesados deberán presentar sus certificados, títulos etc., en la Oficina Mayor, hasta el 30 del presente mes, donde recibirán mayores informaciones.

Uncía, 8 de junio de 1954.

EL OFICIAL MAYOR DE LA MUNICIPALIDAD.

DEPOSITO

Necesitamos en alquiler un depósito amplio, con preferencia cerca a la Aduana Nacional.

Referencias en "COBANA"

personalmente o por teléfono N° 6717.

COMPRESORA PARA AMONIACO

Se vende máquina sin uso, 45.000 frigorías, con tanque condensador a serpentina para instalación de cámara frigorífica de carne con capacidad de 15 toneladas de almacenamiento.

Diríjase LOATZA 94 tercer piso.

ASOCIACION DE PROFESIONALES
SASTRES
Sección Cooperativa

Invita a los socios accionistas a la posesión del Directorio que se llevará a cabo esta noche a horas 21, en la secretaría, calle Yanacocha N° 416.

EL DIRECTORIO.

1619

DETROIT

gigante de la industria y centro automovilístico mundial. Vuele a Detroit en El Conquistador, incomparable servicio Braniff en DC-6 con literas, o en el nuevo y conveniente servicio de turismo en DC-4 que brinda considerables economías. Cualquiera que sea su selección, usted vuela a Miami—para tomar allí su conexión hacia Detroit—con capitanes que han recorrido más de un millón de millas y expertas tripulaciones.

Para informes y reservaciones llame a su agente de viajes o a las oficinas de la Braniff: Calle Ayacucho 160, teléfono 4661.

BRANIFF

INTERNATIONAL AIRWAYS

A V I S O

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES
BOLIVIANOS

Se necesita en alquiler con carácter de urgencia dos Station Wagons (vagonetas Willys o semejantes), con equipos completos de herramientas y remolque. Asimismo, se precisa los chóferes respectivos con conocimiento de mecánica y experiencia en caminos de cordillera y trópico.

Tiempo aproximado de recorrido: 21 días. Ruta de viaje: La Paz - Oruro - Cochabamba - Santa Cruz - Camiri - Villamontes - Tarija - Potosí - Oruro - La Paz. Las ofertas deberán presentarse en el Departamento Técnico de YPF, 59 piso del edificio Ministerio de Economía, hasta horas 11 del día sábado 19 de junio.

Se pagará excelente alquiler por los vehículos.

La Paz, 16 de junio, 1954.

LA GERENCIA.

EL DIARIO

Fundado por José Carrasco, el 5 de Abril de 1904. — Decano de la Prensa Nacional. — Condecorado con la Gran Cruz del Cóndor de los Andes.

Director: José Carrasco Jiménez.

Plebiscito universitario

Al considerar fríamente y en una posición absolutamente neutral la actual crisis promovida en la Universidad Mayor de San Andrés, cabe señalar que el Claustro Universitario no tiene facultades legislativas para modificar la estructura institucional ni reformar los Estatutos, limitándose a la elección de Rector y Vicerrector.

Por estas razones y si se quiere atender el problema empleando medios justificados y eminentemente universitarios, el conflicto podría resolverse mediante un procedimiento que siendo de índole severa y democrática se halle al mismo tiempo encuadrado a las normas jurídicas de la Autonomía Universitaria. Tal solución en el concepto puro de una realización mayoritaria sería la de lograr un plebiscito universitario con el voto de catedráticos y alumnos. Sólo esta expresión de la voluntad mayoritaria de profesores y estudiantes puede dar la pauta de la solución del problema. Además, sería la única fórmula legal, justa y de derecho que daría vida al nuevo sistema resultante.

Siendo el conflicto de naturaleza netamente universitaria, no cabe otra fórmula que la que emane de los principios de orden y legalidad en que están basados los fundamentos de la Autonomía Universitaria donde no puede caber el desorden.

Si la finalidad revolucionaria de un número determinado de estudiantes es verdaderamente patriótica y lleva en sí el sello de la mayoría de las voluntades de catedráticos y universitarios no cabe, en realidad, otra solución que el plebiscito para dar forma de derecho a la transformación que se desea realizar en la Universidad Mayor de San Andrés. Sólo a ese título cabe una nueva fórmula o un nuevo estado y gobierno universitario.

Llegados pues a esta única forma de resolver el conflicto, el Rector debería convocar a plebiscito en un término prudencial. Por otra parte para garantizar la consulta directa de voluntades actuarían en calidad de mediadores representantes especialmente invitados de la Unión de Universidades Latinoamericanas.

El Comité de Huelga Estudiantil, por otra parte, designaría sus delegados catedráticos y alumnos ante las mesas receptoras del escrutinio. Igualmente designaría delegados catedráticos y alumnos al Consejo Universitario depuesto. Todo ello a base de asegurar la completa prescindencia y ausencia absoluta de elementos extraños a la Universidad.

El sufragio se concretaría a dos puntos esenciales del conflicto, o sea: sobre la continuidad y reconocimiento de las autoridades legalmente constituidas, por una parte; y, por la otra, sobre la implantación o no del gobierno igualitario. Es decir, que el plebiscito resolvería sobre ambos extremos en sufragio amplio y universal de alumnos y catedráticos, en la debida correlación numérica. Más claramente, de acuerdo con un criterio igualitario que se preconiza, el voto de profesores y estudiantes se equilibraría teniendo en cuenta el porcentaje de opinión de cada uno de los sectores componentes del plebiscito.

Los resultados de porcentaje en cada uno de los puntos de la consulta definirían el pronunciamiento final del plebiscito con una simple mayoría de la mitad más uno que debería ser acatado por toda la Universidad como esencia de expresión de la mayoría total de ambos sectores.

Creemos que de este modo el plebiscito señalaría irrecusablemente la verdadera opinión de catedráticos y alumnos superando el actual estado de cosas, en que cada una de las partes se atribuye e invoca la opinión mayoritaria no comprobada.

Por Primera vez en el Mundo se Descubre Wolfranita Radioactiva en Territorio Ncl.

LA COMISION MIXTA DE MINERALES RADIOACTIVOS ALCANZA EXITO.

La Comisión Mixta constituida por ingenieros nacionales y los técnicos enviados por el Departamento de Estado de los Estados Unidos, para investigar en el país la existencia de minerales radioactivos, ha informado a las autoridades del Gobierno sobre el resultado de las labores, realizadas últimamente tanto en Tarija como en Santa Cruz.

RESULTADOS FAVORABLES

Las informaciones captadas por nuestros reporteros en fuentes que merecen entera fe, dan a conocer que los resultados de estas investigaciones son favorables, habiéndose establecido que en Santa Cruz hay minerales radioactivos. Esta investigación estuvo a cargo del capitán Lucio Peña y del Ingeniero Russell Honea, quienes desde el aire lograron establecer la existencia de aquella radioactividad.

WOLFRANITA RADIOACTIVA

Las informaciones mencionadas también indican que las investigaciones hechas en tierra en las minas de la Corporación Minera de Bolivia y otras minas pequeñas particulares ubicadas en el sudeste del país, son sumamente halagadoras, ya que

EL GOBIERNO ENTREGO TIERRAS A TREINTA Y DOS FAMILIAS DE CAMPESINOS

El sábado en las proximidades de Quillacollo, Departamento de Cochabamba, tuvo lugar una ceremonia a la que concurrieron autoridades del Gobierno, representantes de la Federación Agraria y un gran sector de campesinos de la región, con objeto de proceder a la entrega de varios lotes de terrenos que varían en extensiones de 2 y 3 hectáreas cultivables, sobre una superficie total de 80 Hts. que pertenecían al antiguo latifundio denominado "Sumunpaya".

SORTEO

El señor Mario Torres, representante de la Corporación Minera de Bolivia, presidió las deliberaciones y, mediante sorteo, se decidió beneficiar a 17 mineros y a 15 campesinos, los que recibieron sus respectivos lotes de tierra y agradecieron a los señores del Gobierno por el beneficio material que les facilitaba.

Se Decretó Feriado para el Ramo de Telecomunicaciones

El Poder Ejecutivo ha dictado un Decreto Supremo mediante el cual instituye hoy como el "Día de los Empleados de Telecomunicaciones", declarando a su vez la suspensión de labores en todas las ramas de esa actividad. La parte dispositiva dice así:

"Artículo 1º.— Institúyese el 19 de junio como el "Día del Trabajador de Telecomunicaciones y Correos", en conmemoración de la primera huelga de trabajadores de estas ramas producida el año 1920. En dicha fecha, todos los años se suspenderán las actividades regulares en el Servicio de Telecomunicaciones y Correos, con excepción de la labor del personal necesario para mantener la intercomunicación indispensable de las oficinas del país.

Artículo 2º.— El día 24 de mayo será conmemorado en todas las oficinas fiscales y particulares de telecomunicaciones, como un justo homenaje, de recordación al invento del telégrafo, con actos adecuados y alusivos a tan magna fecha, sin suspensión de labores.

El día 9 de octubre será recordado en igual forma, como día de la "Unión Postal Universal" y se realizará actos de recordación en las oficinas fiscales de Correos.

Artículo 3º.— Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al espíritu del presente Decreto.

El señor ministro de Estado en Despachos de Obras Públicas y Comunicaciones queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los 15 días del mes de junio de 1954 años. V. Paz Estenssoro. — A. Gómez G."

MENSAJE DEL SECRETARIO EJECUTIVO DE LA CNTT.

El señor Adalberto La Torre, secretario ejecutivo de la Confederación Nacional de Trabajadores de Comunicaciones (CNTT), que se encuentra accidentalmente en Coroplo, por nuestro intermedio dirige el siguiente mensaje a toda la CNTT y a la F.E.S.T.R.E.:

Al pertenecer 1920 al calendario histórico de las luchas sociales de telecomunicaciones y del movimiento sindical boliviano debido a que realizamos la primera irrupción valiente de acción huelguística iniciada por un sector considerable de la clase media depeuprada, y desde cuya acción ponderable, han trascendido más de tres décadas de esforzada labor y noble lucha, que los trabajadores de telecomunicaciones pugnan aún por liberarse de la opresión desigualdad económica-social, permite magnificar orgullosamente este día.

Regulador de los compañeros a través de la Confederación de Telecomunicaciones, el respaldo amplio y sincero a nuestras organizaciones sindicales ya que únicamente desde ese plano habremos de franquear un promisorio porvenir. En este derrotero histórico los trabajadores del Morse no se encuentran solos, pues junto a ellos se halla el proletariado revolucionario de Bolivia y las clases sojuzgadas en general, que en actitud consecuente e irrenunciable buscan

Refinería de Aceite y el Cultivo de Arroz

En el Ministerio de Economía Nacional se informó que el Oficial Mayor de ese portafolio viajará a la población de Ixiamas, con objeto de realizar una inspección a la refinería de aceite y recoger información acerca de la producción de arroz en esa localidad.

Se adelanta que, en lo referente al arroz, como paso experimental, se está produciendo la cantidad de dos mil quintales, cantidad que posteriormente será aumentada, de acuerdo a los resultados a obtenerse.

Presentó Credenciales el Embajador en Paraguay

El día de ayer presentó cartas credenciales en Asunción, el nuevo Embajador de nuestro país en el Paraguay, doctor Germán Monroy Block. El representante boliviano se hizo presente en el Palacio y entregó sus cartas autógrafas al Presidente Romero Perera. Tropas de la guarnición rindieron los honores correspondientes y una banda del Ejército interpretó los himnos de Bolivia y Paraguay.

Por la noche, el doctor Germán Monroy Block, fué invitado a Radio Paraguay para dirigir un mensaje a la nación.

DIRECTIVA DE LA OSBRA

Hoy a horas 14.30, en un acto especial preparado por la Confederación de Telecomunicaciones, se llevó a cabo la posesión del nuevo Comité Directivo Central de la OSBRA.

A este acto concurrieron todos los empleados del ramo y autoridades especialmente invitadas tales como el Presidente de la República, doctor Víctor Paz Estenssoro y el ministro obrero Ángel Gómez García, así como con la presencia de dirigentes sindicales especialmente invitados.

El Comité Directivo que se posesiona está integrado por las siguientes personas:

Strio. General, Juan Paredes S. (releto); Strio. de Relaciones, Héctor Escobar A. (releto); Strio. de Hacienda, Alfonso Jurado; Strio. de Conflictos, Aldo Michel; Strio. de Cultura y Vinculación, Juan López; Strio. de Actas, Jaime Panto; Strio. de Prensa y Propaganda, José Bihuet; Strio. de Deportes, Gabriel Jiménez.

SALUDO A LOS TELEGRAFISTAS

Saludo del secretario general de la Federación de Telegrafistas y Radiotelegrafistas del Estado, en el día del Trabajador de Telecomunicaciones.

"Compañeros trabajadores de Telecomunicaciones: Con la sinceridad, con la lealtad que nos debemos los unos a los otros tengo la satisfacción de dirigirme a Uds. compañeros en esta fecha memorable en que rendimos homenaje a los hombres de lucha que un 19 de junio de 1920 supieron demostrar a la conciencia nacional su espíritu revolucionario y la importancia de los trabajadores del Morse en el seno de la sociedad, fué el brote rebelde el que plasmó las primeras conquistas sociales ya que en todos los tiempos nos hemos visto preteridos en nuestras justas aspiraciones — el derecho a una vida mejor.

Este ejemplo indeleble hizo conciencia en la juventud revolucionaria de Telecomunicaciones y mañana otro 19 de junio nos encuentra con nuestras organizaciones sindicales solidamente estructuradas. Pero compañeros no debemos olvidar que esta conquista lograda por nosotros se la debemos agradecer a los hombres que derramaron su sangre un 9 de abril por legarnos un derecho que todos los trabajadores lo anhelamos como un justiprecio a nuestro sacrificio permanente, porque al haber sido rotas las cadenas opresoras del capitalismo rosoquero en Bolivia hoy podemos asegurar que la libertad sindical es un hecho y su fuero es respetado, hagamos frente al futuro con la cerviz levantada y dignifiquémonos, no seamos partidarios de una política de humillación, no seamos por más tiempo los flotas de América, tierra de paz y esperanza. La revolución de abril es una conquista gloriosa para la clase trabajadora, defendámosla, cuidemos su unidad llevando así a la Revolución Nacional hasta sus últimas consecuencias, nosotros nos hallamos en el Ministerio de Comunicaciones por intermedio de nuestro Oficial Mayor, y es desde allí que cooperamos en la marcha de la Revolución Nacional y es en esta forma que el c. Ángel Gómez García, ministro de Comunicaciones encuentra en nuestros organismos

El Grupo Económico consideró el Convenio con la Argentina

Poco antes del mediodía de ayer, en el despacho del Presidente de la República, se reunieron los miembros del grupo económico-financiero del gobierno, integrado por: el Vicepresidente de la República, doctor Hernán Siles Zuazo; Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Walter Guevara Arce; Ministro de Hacienda y Estadística, doctor Alberto Mendíola Álvarez; Ministro de Economía Nacional, señor Augusto Cuadros Sánchez; Ministro de Minas y Petróleo, señor Juan Leizaola Oquendo; Presidente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos; señor

Se Señala Plazo Perentorio para el Pago de Impuestos

Mediante Decreto Supremo, el Poder Ejecutivo ha señalado un plazo perentorio para el pago de los impuestos:

"VICTOR PAZ ESTENSORO. Presidente Constitucional de la República.

CONSIDERANDO: Que es necesario incrementar las recaudaciones de gravámenes públicos, a fin de satisfacer las necesidades y obligaciones del Erario Nacional;

Que para tal finalidad conviene brindar facilidades a los deudores de impuestos devengados y contribuyentes en general, de modo que puedan abandonarlos sin recargos ni intereses;

DECRETA: Artículo 1º.— Los impuestos nacionales y departamentales devengados, se pagarán, sin intereses ni recargos, hasta el 31 de agosto del presente año. Después de fenecida, ese plazo, el cobro se efectuará coactivamente y con las penalidades fijadas por ley.

Artículo 2º.— La exención de intereses y recargos a que se refiere el artículo primero, no comprende a las multas impuestas de conformidad a Ley de 29 de diciembre de 1944 y Decreto Supremo No. 2496 de 18 de septiembre de 1953, en denuncias y notas de cargo giradas por defraudaciones de impuestos fiscales.

La Embajada de Guatemala en La Paz Lanzó un Comunicado

La Embajada de Guatemala en esta ciudad ha expedido el siguiente comunicado:

"La Embajada de Guatemala en Bolivia se complace en dar a conocer el texto de la nota que el Gobierno de Guatemala dirigió el 17 del corriente al Ilustrado Gobierno de la hermana República de Honduras, en relación con las actividades, que en ese país, desarrolla el emigrado guatemalteco ex-coronel Carlos Castillo Armas, encaminadas a invadir el territorio guatemalteco.

"Excmo. Sr. Lic. J. Edgardo Valenzuela, Ministro de Relaciones Exteriores, Tegucigalpa, Honduras.

Hónrame presentar a Vuestra Excelencia un saludo muy cordial y someter a su elevada consideración lo siguiente:

Primero: Con instrucciones de esta Cancillería, anteayer el Embajador de Guatemala en esta hermana República, solicitó entrevistarse con el Excelentísimo Señor Presidente Don Juan Manuel Gálvez y con Vuestra Excelencia, para solicitar su valiosa intervención a fin de que se concentrara a los emigrados guatemaltecos, quienes encabezados por el ex-coronel Carlos Castillo Armas, continúan abiertamente sus actividades subversivas contra este Gobierno y se dirigen a la frontera con el objeto de invadir nuestro territorio.

Segundo: ayer mismo nuestro Embajador informó no haber logrado la entrevista con el Excelentísimo Señor Presidente, pero sí la que en forma cordial le otorgó Vuestra Excelencia, y en la que se sirvió manifestarle en nombre de dicho alto funcionario y en el propio, que se tomarían por medio de las autoridades de ese país las medidas más energéticas e inmediatas para impedir tales actividades subversivas y su movilización a la frontera guatemalteca.

Tercero: a pesar de las seguridades que Vuestra Excelencia dió a nuestro Embajador en nombre del Ilustrado Gobierno de Honduras, el Gobierno de Guatemala tiene conocimiento de que los emigrados guatemaltecos, dirigidos por el ex-coronel Carlos Castillo Armas, se han movilizado dentro del territorio hondureño hacia la frontera guatemalteca, perfectamente equipados y financiados por conocidos intereses extranjeros, con el propósito de atentar contra la inviolabilidad del territorio guatemalteco, invadir esta República y amenazar la seguridad de las instituciones democráticas, persiguiendo el restablecimiento de una tiranía.

Cuarto: en vista de los informes que obran en poder de mi Gobierno y con el objeto de evitar que los emigrados que conspiran contra el provoquen incidentes fronterizos que podrían afectar las buenas relaciones entre nuestros gobiernos, que Guatemala desea mantener libremente amistosas, de manera muy atenta reitero a Vuestra Excelencia el ruego urgente de que ese Ilustrado Gobierno se sirva reconcentrar a esos emigrados cuyos fines agresivos son evidentes, y se les dede de conformidad con las normas del Derecho Internacional y en armonía con las fraternales relaciones, existentes entre los dos países.

Reitero a Vuestra Excelencia la declaración del Gobierno de Guatemala de que mantiene invariable su política de no intervención, así como su política sincera y fraternal hacia el mayor estrechamiento de la cordial amistad y la más completa colaboración con el Ilustrado Gobierno de Vuestra Excelencia, garantizándole una vez más que el Ejército y el Pueblo de Guatemala jamás podrán ser una amenaza a la inviolabilidad del territorio y la seguridad del Estado hondureño, ni de ninguna otra nación.

Aprovecho la oportunidad para renovar a Vuestra Excelencia el testimonio de mi más alta y distinguida consideración.

(O) Guillermo Toriello, Ministro de Relaciones Exteriores.

Eliseo Martínez Zelada Embajador de Guatemala".

SERVICIO MILITAR DEL TRABAJO EN CHILE

Escribió: ANTONIO S. ONDARZA

El primer ensayo efectuado con el Servicio Militar del Trabajo, llevado a cabo por el Ejército chileno en un año de labor, en varias provincias, ha dado resultados inesperados con el gran rendimiento que dieron los conscriptos — ricos y pobres, estudiantes universitarios y obreros — sin distinción de clase social, que con la pala y la picota al hombro marcharon al trabajo, después de recibir su instrucción militar, y superaron en un cien por cien el costo actual de las obras estudiadas, con su barata obra de mano que dieron a la patria.

El general don Abdón Farfán, ex-ministro de Defensa y actual del Interior, ha sido el incansable luchador, por años, y creador de este servicio en el Ejército, cuya primera labor ha sido efectuada, en forma, por la conscripción de 1953, y que hoy al salir licenciada de su servicio militar entrega, a la Nación, hombres útiles para la paz y la defensa nacional.

Esta primera actuación del Servicio Militar del Trabajo se empezó con un aporte otorgado por el Ministerio de Obras Públicas, Vías y Comunicaciones de 48 millones de pesos (225 millones de bolivianos) para una serie de construcciones a ejecutar y que han tenido un feliz término, por su bajísimo costo en la obra de mano, y por tanto, muy por debajo de los presupuestos estudiados. Las tres ramas de las Fuerzas Armadas de Chile: Ejército, Marina y Fuerza Aérea han trabajado obras que se calculan suben de 70 millones de pesos (350 millones de bolivianos) muchas de servicios de bien público.

En los veinte trabajos que se terminaron prestaron su servicio y su valioso aporte 1.700 soldados distribuidos en las siguientes provincias: Tarapacá, Antofagasta, Atacama, Santiago, Curicó, Talca, Linares, Maule, Concepción, Malleco, Chiloé y Aysén.

A fin de que los conscriptos tengan la oportunidad de conocer la larga y angosta faja del territorio nacional, los hombres del Norte fueron trasladados al Sur y centro; así los del centro y Sur, al Norte. En esta forma, los conscriptos, han tenido la satisfacción de conocer a la patria, en sus cuatro puntos cardinales, dejando a su paso caminos construidos, canales de riego, saneamiento de tierras y forestaciones, que dieron por resultado noventa kilómetros de caminos de conexiones; tres mil hectáreas de tierras productibles y listas, por tanto, para la siembra y parcelación; mil metros de canales de regadío y dos obras grandes de forestación para sanear la atmósfera y valorizar el terreno. Las tres mil hectáreas de terrenos sanos parceladas para los chilenos que las solicitan al Estado, y entregadas por la Caja de Colonización Agrícola para el fomento de las Cooperativas Agrícolas. Hombres aptos para el trabajo y con conocimientos de regadíos, de construcciones civiles y militares, de conocimientos en obras camineras y de forestación, son los conscriptos que han sido licenciados este año del Ejército, al cumplir con su Servicio Militar Obligatorio para la paz y la defensa nacional.

Posesión de Jueces Agrarios en Tarija

Informaciones proporcionadas en el Ministerio de Asuntos Campesinos dan cuenta que en el curso de la semana anterior, la Comisión de la Reforma Agraria que se halla en jira por el interior del país, posesionó a todos los Jueces Agrarios y Provisores de Juntas Rurales, del Departamento de Tarija.

Se hizo saber, asimismo, que continúan los viajes de otras comisiones tanto al interior del país como a las provincias del Departamento de La Paz, para realizar la misma labor.

EL DIA HISTORICO

LA PRESIDENCIA DE SEBASTIAN AGREDA

El 19 de junio de 1841, el general Sebastián Agreда, que había sido el principal protagonista de la revolución que se produjo en la ciudad de Cochabamba contra el presidente José Miguel de Velasco, lanzó un manifiesto al país haciendo conocer que asumía la Presidencia Provisional de la República hasta que el país decidiera sobre sus futuros destinos.

La revolución de Cochabamba, que se produjo el día 10 del mismo mes de junio, estuvo encabezada por el general Agreда y se le dió el nombre de "Regeneración". La idea esencial de ese movimiento fue la de conseguir el retorno al gobierno del Mariscal Andrés Bello Cruz, quien a la sazón se hallaba en el exilio.

Empero, como en esa época las comunicaciones se las efectuaba con mucha demora, y al no tenerse para el 19 de junio conocimiento de cuál sería el pensamiento del ex-Protector de la Confederación Perú-Boliviana, el general Agreда prefirió declarar Presidente Provisional de la República, a fin de poder tomar la conducción del país con mayor autoridad que la que hasta entonces hubo tenido, en el carácter de Jefe de la Revolución Regeneradora.

A causa de esa misma demora con que en esa época se efectuaban las comunicaciones, el Mariscal Santa Cruz no pudo retornar de inmediato a la Patria desde su lejano exilio en la ciudad de Quito, lo que permitió que el general Agreда

FUNCIONARIOS DEL ESTADO GOZARAN DESDE AGOSTO DE LOS SERVICIOS DE SEGURO DE ENFERMEDAD Y MATERNIDAD

En fuentes oficiales se ha informado que las autoridades del Gobierno han resuelto que los empleados de la Administración Pública gozarán del seguro de enfermedad y maternidad desde el primero de agosto próximo. En el curso de los últimos días, en la Caja Nacional de Seguro Social se han venido estudiando diferentes aspectos técnicos y financieros relacionados con aquellos beneficios.

Según se indicó, estos servicios funcionarán con el aporte del 5 y medio por ciento sobre el total de haberes del Presu-

da sigiera todavía en el poder por dos meses más, hasta el 25 de agosto, fecha en la que fué derrocado por otro golpe preparado por el mismo general Velasco, quien fué depuesto del poder el 10 de junio.

Esa breve presidencia de dos meses y días del general Agreда fué llena de sinabores y de luchas internas. Pero, más grave que todas estas luchas internas, resultó la actitud del Presidente del Perú, general Agustín Gamarra, quien, tan pronto como tuvo conocimiento del estado de desorden que existía en Bolivia, inició preparativos para realizar su antiguo anhelo de intervenir en los asuntos internos de nuestro país hasta conseguir — como era lo que pretendía — su total dominación por el gobierno peruano.

Para este efecto, inició la movilización de su ejército, con el que tres meses después, en septiembre de aquel año, efectuó la segunda invasión de Bolivia. A la noticia de los aprestos bélicos realizados por el general Gamarra, el manejo de los asuntos internos de Bolivia se hizo más angustioso para el gobierno del Presidente Provisional Agreда, pues el desorden y el estado de caos siguió en forma más pronunciada, sin que dicho general Agreда hubiera tenido la fuerza moral suficiente ni un firme respaldo popular para luchar contra tantos enemigos internos y externos que se le presentaban.

De ahí que a los dos meses exactos, el 25 de agosto, hubiera tenido que declinar la primera magistratura del país, para ponerla nuevamente en manos del ex-Presidente general Velasco.

V.S.C.

"La Renta que Percibía el Campesino Antes de la Reforma será Cuadruplicada"

DECLARA EL MINISTRO DE ASUNTOS CAMPESINOS EN UN REPORTAJE CONCEDIDO A "EL DIARIO". PLANES PARA AUMENTAR EL RENDIMIENTO DE LA TIERRA.

Como emergencia del informe elevado por la Comisión Encargada de Investigar el Costo de la Vida Rural, el Ministro de Asuntos Campesinos, Dr. Nufio Chávez Ortiz, fué requerido por nuestros reporteros para explicar los alcances de las medidas que analizarán las condiciones de la vida en el campo. El Ministro formuló las siguientes declaraciones:

REGIMEN DE TRABAJO

"El sistema de trabajo del campesino, antes de ser dictada la Ley de Reforma Agraria, se caracterizaba por la obligación de prestar servicios gratuitamente al patron, parte de los días de una semana, a cambio de una parcela de tierra dada en compensación. Este sistema imperante hasta antes de Abril de 1952, no podía subsistir porque intensificaba la explotación de grandes masas humanas y, porque el país sufría un estancamiento en el desarrollo de los métodos de producción.

"La transformación del colono en trabajador asalariado, ha sido una conquista legalizada por la Revolución Nacional mediante estudios de carácter socio-económico realizados con la cooperación del Ministerio a mi cargo. Comisiones especiales se encargaron de recorrer diferentes zonas geográficas del país. Se realizaron observaciones directas de la producción y la renta, de la tenencia de la tierra de cada labrador, utilizando el procedimiento del muestreo y la densidad de los centros de producción agropecuaria."

INDICES RECOGIDOS

"De estos estudios —añadió el Ministro Chávez Ortiz— se recogieron los siguientes índices:

JUDICIALES

Se dictó Auto Cabeza de Proceso por estafa de 3 millones de Bs.

En la querrela criminal que sigue Israel Schwarzbach contra Pichos Brulter y Berel Nelsbaum por estafa de 3.000.000 de bolivianos en mercadería y dinero efectivo, el juez de la causa, previo requerimiento pronunciado por el representante del Ministerio Público, doctor Tito Morales, dictó ayer el respectivo auto cabeza de proceso calificando los hechos querrelados en las sanciones previstas por el Art. 637 del Código Penal y Art. 1º de la Ley de 1º de diciembre de 1949.

POR ATENTADO CONTRA LA MORAL

Como emergencia del juicio criminal seguido por Juan Sejas contra Eugenio Murillo M., por atentado contra la moral, el juez de la sumaria doctor Tito Atahuichy, después de haber recibido la indagatoria del encausado, ordenó su detención preventiva en el Panóptico Nacional, por encontrarse suficientes indicios de culpabilidad.

CALIFICACION DE FIANZA

El día de ayer, a horas 10, dentro del sumario criminal instaurado por Walter Robles contra María V. de Laine, por suplantación de persona y estafa, el juez de turno calificó la fianza de libertad provisional de la sindicada en la suma de 100.000 bolivianos, y una vez que sea empadronada dicha fianza en la Sección Depósitos del Banco Central a órdenes del juzgado, se librará el respectivo mandamiento de libertad provisional en favor de la imputada.

DESIGNACIONES EN EL CONSEJO DE REF. AGRARIA

De acuerdo a las últimas disposiciones impartidas por las autoridades administrativas ha sido ascendido el doctor Jorge Montero al cargo de Director del Departamento Legal. Igualmente, abogado de sala fué nombrado, el señor José García, que hasta hace poco venía desempeñando las funciones de la Dirección de Aduanas. Ambos funcionarios que viene integrando el Consejo de Reforma Agraria han sido felicitados por sus colegas de trabajo.

La Fogata de San Juan en el Colegio Alemán

En la noche del 23 de junio, se realizó en el Colegio Alemán la tradicional fogata de San Juan, preparada por el Centro de Ex-Alumnos del Colegio Alemán "Mariscal Braun". La nueva directiva de la institución, que iniciará sus labores del presente año con este festejo, tiene el propósito de conseguir que este año alcance un mayor realce que en los anteriores. Se ha asegurado la concurrencia de una banda de música para amenizar el espectáculo y habrán fuegos artificiales. Además, se ballará en el gimnasio del colegio.

Se ha resuelto hacer la entrada "de ganchito", pudiendo entrar dos personas con un sólo ticket. La directiva ha invitado especialmente a los padres que tienen hijos educándose en el colegio, con el objeto de convertir la fiesta en una oportunidad de confraternización.

Zona Altiplánica 3,25 hectáreas; Zona de Los Yungas 3,025 hectáreas y zona de los Valles de La Paz, menos de una hectárea. Estos índices fueron calculados para familias de: 6,8; 5,5 y 5,0, personas respectivamente.

"Además, se han tomado en cuenta las condiciones de la vida del trabajador agrícola, sobre el estudio de la vivienda, alimentación y vestuario, mediante encuestas realizadas personalmente y en formularios adecuados, donde se consignaban capítulos como los siguientes: artículos de primera necesidad producidos para su consumo propio; vestuario para su uso; área de tierra que ocupa la construcción de su vivienda; aspecto cultural; gastos generales; herramientas, medicamentos, transportes. Este sistema de investigación, fué destinado a fijar la base o punto de referencia (100%) del índice del Costo de la Vida Rural, con objeto de adoptar medidas para futuros reajustes de salarios reales."

NOTORIO DESNIVEL

"Con los estudios realizados —agregó más adelante— se comprobó un desnivel entre el costo de la vida rural (dentro del bajo standard que posea el trabajador) y la renta familiar, hecho que empujaba a comprometer sus futuras cosechas a precios bajos, o —como en el caso de los comunarios y pequeños propietarios— a perder las tierras por la vía de la ejecución."

SALARIO OBLIGATORIO

"Este desnivel —puntualizó— se ha llegado a compensar en algo, con la implantación del salario impuesto como obligatorio en las relaciones entre patronos y campesinos. La renta de Bs. 60.000 correspondiente a la explotación de 3,25 hectáreas, con la imposición del salario mínimo, ha subido a Bs. 97.100.—, tomando el promedio de 208 días de trabajo por año agrícola. Este aumento permite al campesino un balanceo entre el costo de vida y su renta familiar. Por otra parte, este cálculo aumenta para las familias que tienen, fuera del padre, hijos mayores y madre. Tomando en cuenta un promedio de tres mayores y un menor por familia (caso corriente en el agro), la renta alcanzará a Bs. 191.000. Esto, fatalmente, tiene que traducirse en un considerable aumento del standard de vida."

NOTABLES PERSPECTIVAS

"Es interesante anotar —acabó el Ministro— que con la aplicación de la Ley de Reforma Agraria, si se toma en cuenta la posibilidad del trabajo libre

NOMBRAMIENTOS DIPLOMATICOS Y CONSULARES

Para los efectos de Control, han sido registrados en la Contraloría General de la República, los siguientes nombramientos expedidos por el Ministerio de Relaciones Exteriores:

Gabriel Arze Quiroga, Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Bolivia en la República de México.

Hugo Vidal, Consejero de la Embajada de Bolivia en la República de Francia.

Juan José Vidaurte, de la Embajada de Bolivia en el Brasil.

Ciro Humboldt Barrero, Primer Secretario de la Embajada de Bolivia en Italia.

Angel Jemio Erqueta, Segundo Secretario de la Embajada de Bolivia en la República del Brasil.

Eduardo Olmedo López, Adjunto Civil en la Embajada de Bolivia en la República Argentina.

Fredy Barbary Justiniano, Adjunto Civil en la Embajada de Bolivia en Italia.

Gabriel O'Connor, Adjunto Civil ad-honorem en la Embajada de Bolivia en México.

Enrique Mariaca Von W. Adjunto en la Embajada de Bolivia ante el Quirinal (Italia).

Tomás G. Kirkwood R., Cónsul de Bolivia en Calama, República de Chile.

Rolando Alvarez Torrico, Canciller del Consulado General en Buenos Aires, República Argentina.

asalariado de los miembros familiares, la esmirrada renta de Bs. 71.000.— que se percibía antes de la Reforma —rendimiento de la tierra más auxiliares de la ganadería e industrial textil— podrá cuadruplicarse fácilmente.

"El costo actual de la vida rural, dentro del actual standard de vida, es de Bs. 110.000.— anuales, y demuestra que el campesino ha comenzado a mejorar sus condiciones, disponiendo por familia de Bs. 154.000, suma que aún es insuficiente para tener un standard regular, el que será logrado cuando haya tenido total aplicación la Ley de Reforma Agraria y se ayude a la familia campesina mediante planes para fomentar el rendimiento de la tierra, disminuyendo el esfuerzo humano mediante modernos métodos que revolucionarán nuestra realidad agrícola y ganadera."

NUEVO DIRECTORIO DE LA SOCIEDAD PADRES DE FAMILIA

La Sociedad de Padres de Familia de la Villa Guabito Villaruel han organizado su directorio con el siguiente personal:

Socios Honorarios: señor Carlos Mariaca, señora Lily Huayllas de Cuba Ríos, Asesor Jurídico, señor Néstor Vega.

Directorio: Presidente, señor Emilio Nuñez del Prado; Vice-Presidente, señor Delfín Cruz; Secretario de Relaciones, señor Juan Muñoz; Secretario de Cultura, señor Alejandro Maldonado H.; Secretario de Hacienda, señor Carlos Huerta; Secretario de Prensa y Propaganda, señor José Haydequ; Secretario de Deportes, señor Lucio Calancha; Secretario de Organización, señor Víctor Delgadillo; Secretario de Actas, señor Abdón Gutiérrez. Vocales: Emilio Pardo, Tomás Gutiérrez, Gregoria de Quintanilla, Elena de Montaña, Genoveva de Córdova.

designáronse Jueces Agrarios para otros Cuatro Departamentos

Mediante Resolución Suprema, ayer se designaron nuevos jueces agrarios para cuatro departamentos de la República:

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que el Excmo. señor Presidente Constitucional de la República, en uso de las atribuciones conferidas por los arts. 12 y 18 del Decreto—Ley No. 03471 de 27 de agosto de 1953;

RESUELVE:

Art. 1º.— Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de Cochabamba, a la primera sección de la provincia Capinota con asiento en Capinota el Dr. Severo Zabaleta A., en lugar de Luis Rosales.— A la provincia Arque con asiento en Arque el Dr. Rigoberto Ballesteros en lugar de la Dra. Rosa Morales.— Departamento de Santa Cruz: A la provincia Florida con asiento en Samaipata se traslada el Dr. Alfredo Jordán en reemplazo de Clemente Aguado.

Art. 2º.— Designase asimismo presidentes de Juntas Rurales: Departamento de Santa Cruz: A Vallegrande, Enrique Rojas Rodríguez en lugar de Telésforo Peña. A Cabezas es designado Leocadio Soliz. Departamento de Potosí: A "Calza D", Alcindo Rubín de Cella en lugar de Adolfo Goltia; a Betanzos, José Molina Fries en lugar de Ignacio Barrón. Departamento de Cochabamba: A Aiquile, Julio Rojas Alba en lugar de Héctor Román. Departamento de La Paz: A Sorata, Nicolás Castillo en lugar de Alcides Molina, que no se ha constituido.

Art. 3º.— Rectifícase los nombres de los siguientes presidentes de Juntas Rurales: Departamento de Chuquisaca: De Padilla, Juan José Pinto en lugar de Alfredo Pino, de Sopachuy, Eleazar Daza Zuleta en lugar de Eliseo Zabaleta.

Regístrese, comuníquese y archívese.

(Fdo.) VICTOR PAZ ESTENSORO, Presidente Constitucional de la República.— (Fdo.) Nufio Chávez Ortiz, Ministro de Asuntos Campesinos. Es conforme: Vicente Alvarez Plata, Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

VISITARON AL CONSEJO PROVISORIO PARA PROPONER REUNION DE CLAUSTRO

LA UNIVERSIDAD TECNICA DE URUO SE SOLIDARIZA CON LA REVOLUCION UNIVERSITARIA DE LA PAZ.— DECLARACIONES DEL RECTOR PROVISIONAL.— REUNION DE ALUMNOS

El día de ayer, una delegación de la Facultad de Ciencias Exactas fué recibida en audiencia por el Consejo Universitario Provisorio. Como se sabe, dicha Facultad acordó anteriormente proponer la realización de un claustro universitario para dar solución legal a la situación planteada. La delegación comunicó al Consejo Provisorio que, después de haber conversado con los miembros del Consejo Universitario que preside el Rector Dr. Pedro Valdivia, insistían en procurar una solución al conflicto existente proponiendo que sea el claustro universitario, que tiene representación paritaria de catedráticos y alumnos, quien decida sobre la situación en general.

APOYO DE LA UNIVERSIDAD DE URUO

El Consejo Universitario de la Universidad Técnica de Uruo, ha dirigido al Consejo Provisorio de La Paz un extenso documento —que mañana publicaremos— en el cual se acuerda apoyar el movimiento revolucionario que se produjo en la Universidad de La Paz.

NO COBRO SUELDOS EL RECTOR

Con referencia a una publicación que nos fuera proporcionada en el Consejo Provisorio, respecto a que el doctor Pedro Valdivia hubiera percibido su sueldo correspondiente a la primera quincena de este mes, se nos pide rectificar en el sentido de que el doctor Valdivia no ha cobrado dicho sueldo; puesto que él ha sido el primero en opinar que los fondos de la Universidad no pueden ser movidos sin los requisitos normales.

DECLARA EL DR. ARAOZ

Entrevistado por nuestros redactores, el presidente del Consejo Provisorio, doctor Gastón Araoz declaró ayer lo siguiente: "La revolución universitaria se está consolidando. Muchos grupos van cediendo en su posición de intransigencia. Por ejemplo, en Arquitectura, muchos catedráticos han prometido reincorporarse a sus cátedras."

Añadió que, en breves días más, se ha de inaugurar la Librería Universitaria. "Estamos importando —dijo— un gran stock de libros que serán puestos a disposición de los alumnos a precios de costo. Para el efecto hemos conseguido veinte mil dólares."

"La Universidad Popular —añadió— está ya en trámite y ha de funcionar en el edificio de la Escuela Brasil, cedida por el Ministerio de Educación."

SITUACION EN ODONTOLOGIA

Se nos comunica que la asamblea de alumnos de la Escuela de Odontología ha resuelto excusarse de invitar para que vuelvan a ocupar sus cargos directivos y regencia de cátedras a los siguientes profesores: Manuel Elias Paredes, Luis Felipe Piérola Machichado, Julio Pereira, Luis Gómez García, Manuel Loza, Izandro Villanueva, Dunstan Pericón y Arturo Tejerina Mendileta.

Los demás catedráticos —nos dicen— retornarán a sus labores. La Facultad estará bajo la dirección del Dr. Raúl Chávez.

SE REUNE EL COMITE DE ALUMNOS

Se ha convocado a una reunión del Comité de Alumnos para hoy a las doce, con objeto de considerar la situación universitaria.

COMISION DE ESCALAFON

En la nómina de comisiones organizadas en el Consejo Pro-

visorio, por omisión involuntaria, no se mencionó a los consejeros —estudiantes Federico Murillo y Rolando Escalante que integran la Comisión de Escalafón de Catedráticos y Empleados.

CARTA DE UNA CATEDRATICO

La doctora María Josefa Saavedra ha dirigido la siguiente carta al Decano de la Facultad de Derecho:

"La Paz, 17 de junio de 1954.— Señor doctor don Alipio Valencia Vega, Escuela de Derecho. Presente.— Señor doctor: En respuesta a su amable requisição para hacernos presentes en clases hasta el 21 del presente mes me cumple manifestarle que, todos hemos deseado renovaciones y progresos dentro de la Universidad y que yo creo contarme entre las personas más entusiastas por los progresos constructivos, y así lo he demostrado ocupándome de crear instituciones y actividades estudiantiles; pero que mi formación universitaria me impide supeditar al criterio de unos pocos muchachos que se creen autorizados a discriminar sobre méritos y calidades de sus profesores. Saludo a usted muy atentamente. María Josefa Saavedra."

SE REAJUSTARON LAS PENSIONES DE LA CAJA DE JUBILACIONES MILITARES

Se ha dictado un Decreto Supremo mediante el cual se ordena un reajuste en las pensiones que proporciona la Caja de Jubilaciones Militares, que dice:

"CONSIDERANDO: Que, mediante Decreto Ley No. 03718 de fecha 29 de abril del año en curso, se ha destinado el 30% de los impuestos militares emergentes de la Ley del Servicio Militar Obligatorio en favor de la Caja de Pensiones y Jubilaciones Militares, para reajustar las pensiones de los herederos, de oficios comprendidos en los beneficios del Decreto Ley de 28 de julio de 1938;

Que, los pensionistas que revistan en la Caja de Pensiones y Jubilaciones Militares, no han sido tomados en cuenta para ninguno de los reajustes efectuados en los últimos años, produciendo como consecuencia una injusta situación de olvido para este sector cuyos padres, esposos o hijos han fallecido en servicios de la Patria;

Que, es deber del Estado remediar esta situación de evidente injusticia dentro de un marco de equidad, ya que actualmente perciben pensiones muchas veces inferiores a las de los casos —habientes de la clase de tropa.

Que, asimismo se debe tomar en cuenta para beneficiar con esta medida a los herederos de oficiales fallecidos en años anteriores, ya que los fallecidos en fechas recientes gozan de pensiones mejor rentadas, por el monto de los haberes que perciben los jefes y oficiales al tiempo de su fallecimiento.

En Consejo de Ministros,

DECRETA:

Artículo 1º.— A partir del presente mes de junio y con cargo al 30% de los impuestos militares destinados para este fin, mediante Decreto Ley No. 03718 de 29 de abril de 1954, las pensionistas, madres, viudas y huérfanos de los jefes y oficiales fallecidos antes del 10 de enero de 1953, que son atendidos por la Caja de Pensiones Militares, y que no se hallen comprendidos en las excepciones de los artículos siguientes, tendrán un aumento de 2.000.— sobre las

EL MINISTERIO DE ECONOMIA ADJUDICA A "GRACE" LA DISTRIBUCION DE AZUCAR

Ayer, desde las 15 horas hasta las 17 horas, sesionó la Junta de Almonedas del Ministerio de Economía Nacional, concretándose a estudiar y resolver las propuestas presentadas por varias firmas comerciales de la localidad para la distribución de las partidas de azúcar y arroz destinadas al consumo nacional.

LA PROPUESTA DE GRACE Y CO.

La Junta de Almonedas, des-

pués de minucioso estudio, determinó adjudicar la distribución que será aproximadamente de 380.000 quintales, a la firma Grace y Co., con una comisión de distribución de 6 por ciento sobre el costo neto del azúcar y otorgará al Ministerio de Economía la rebaja de 0,026 dólares por quintal sobre la totalidad de la partida cuya distribución le ha sido encomendada.

Esta rebaja en dólares será deducida del precio de los 130.000 quintales de azúcar que debe importar la firma Grace y significa para los intereses del Estado el ahorro de 9.800 dólares.

DISTRIBUCION DE ARROZ

La distribución de 150.000 quintales de arroz, luego de tomar en cuenta el contenido de otras propuestas que fueron presentadas, se resolvió adjudicarla a la firma S.A.C.I., con una comisión de tres y medio por ciento.

VENTAJAS OBTENIDAS

Se puntualizó en el Ministerio de Economía que era habitual en administraciones anteriores al año 1952, conceder para la distribución porcentajes que alcanzaba hasta el 11 por ciento y, aunque el ministro Cuadros Sánchez estableció comisiones que no pasaban de 6 por ciento, las ventajas obtenidas en la gestión de ayer significa un considerable beneficio para los intereses fiscales.

cia, pasando luego los obrados para su revisión al Ministerio de Defensa Nacional, el que dictará la Resolución Suprema respectiva.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Defensa Nacional, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto—Ley.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los días del mes de junio de 1954."

Dr. JUAN MONTERO JIMENEZ Profesor

Prospecto gratis: Dicta clases particulares a personas que desean aprender por su cuenta diversas asignaturas. Bufete Baldomar y Bedregal Calle MERCADO N° 45



CANADA DRY WATER

EL AGUA DE LA EPERVEGECENCIA QUE PERDURA

Lo mejor que hay es

Canada Dry

AGUA MINERAL

(Tipo Apolinales)

EMBOTELLADORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

Cervecería

Boliviana

Nacional S. A.

El "Lloyd Aéreo Boliviano S. A."

Se complace en anunciar que la Empresa iniciará desde el viernes 18 del presente mes, un vuelo semanal de itinerario entre La Paz - Tipuani - La Paz, en sus

Aviones de PASAJEROS

Y al mismo tiempo recibe encomiendas y servicio de correo, garantizando a nuestros pasajeros con un SEGURO DE VIDA, al igual que en todas nuestras rutas.

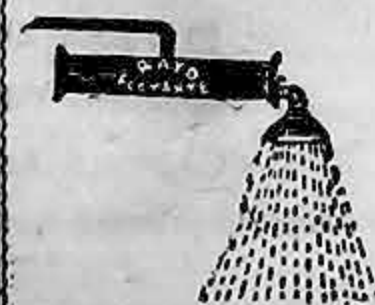
ROGAMOS PEDIR MAS INFORMES EN NUESTRAS OFICINAS DE LA Av. CAMACHO N° 54.

La Paz, junio de 1954.

"Rayo Flotante"

El insuperable calentador de baño patentado en sus tipos de lluvia e inmersión. De uso imprescindible en todo hogar, por la seguridad que ofrece y la alta calidad de su manufactura, como industria nacional. Junín 725 Tel. 3310; WEIL & BLOCH, CASA FLORES, MARCONI, LEVY & Cia.; R.C.A. VICTOR y Hugo Velarde 6 de agosto 554.

LO MAS INDICADO PARA OBSEQUIOS DE TODA OCASION



La Corporación Boliviana de Fomento

SE COMPLACE EN ANUNCIAR AL PAIS

Que se Halla Abierta al Tránsito Público

La carretera Cochabamba-Santa Cruz

EN TODA SU EXTENSION DE 501 KILOMETROS

Esta obra fué iniciada en FEBRERO de 1944 y todo el movimiento de tierra, roca, drenaje, estructuras, capa de base, excepto pequeñas variantes en el trazo y trabajos de consolidación y de detalle, ha concluido a fines de ABRIL DEL PRESENTE AÑO.

En los DIEZ AÑOS de trabajo, se han movido 13.146.756 m³. de tierra y roca y se han construido 73 PUENTES. Del total del movimiento de tierra, HA CORRESPONDIDO REMOVER EN LOS DOS AÑOS DEL REGIMEN REVOLUCIONARIO,

un total de 6.608.603 metros cúbicos

es decir, algo más de la mitad del volumen total, a pesar de las condiciones adversas determinadas por:

- 1) El mayor alejamiento de la base.
- 2) El mayor desgaste del equipo.
- 3) Las tremendas condiciones atmosféricas y geológicas que fué necesario salvar en el sector llamado "LA SIBERIA".

x x x

La conclusión de esta importante obra, fundamental para el progreso económico de la nación, sólo ha sido posible:

- 1º) Por el gran sentido de responsabilidad del Gobierno de la Revolución Nacional, que ha venido cubriendo con sacrificio, no obstante la difícil situación económica del país:

a) Todas las obligaciones en moneda extranjera contraídas con el EXPORT - IMPORT BANK de WASHINGTON.

b) Los costos excedentes en moneda boliviana, en cumplimiento de los acuerdos tripartitos pertinentes.

- 2º) Por la patriótica y decidida colaboración de todo el personal de INGENIEROS Y TRABAJADORES BOLIVIANOS EMPLEADOS EN LA OBRA.

- 3º) Por la excelente coordinación en las relaciones de trabajo entre los Ingenieros Consultores KNAPPEN TIPPETTS ABBETT McCARTHY, los Contratistas MACCO PANPACIFIC Co. y la SUPERINTENDENCIA GENERAL DE NEGOCIOS de la C. B. F. en Cochabamba, bajo la dirección de la OFICINA CENTRAL de la C.B.F. en La Paz.

x x x

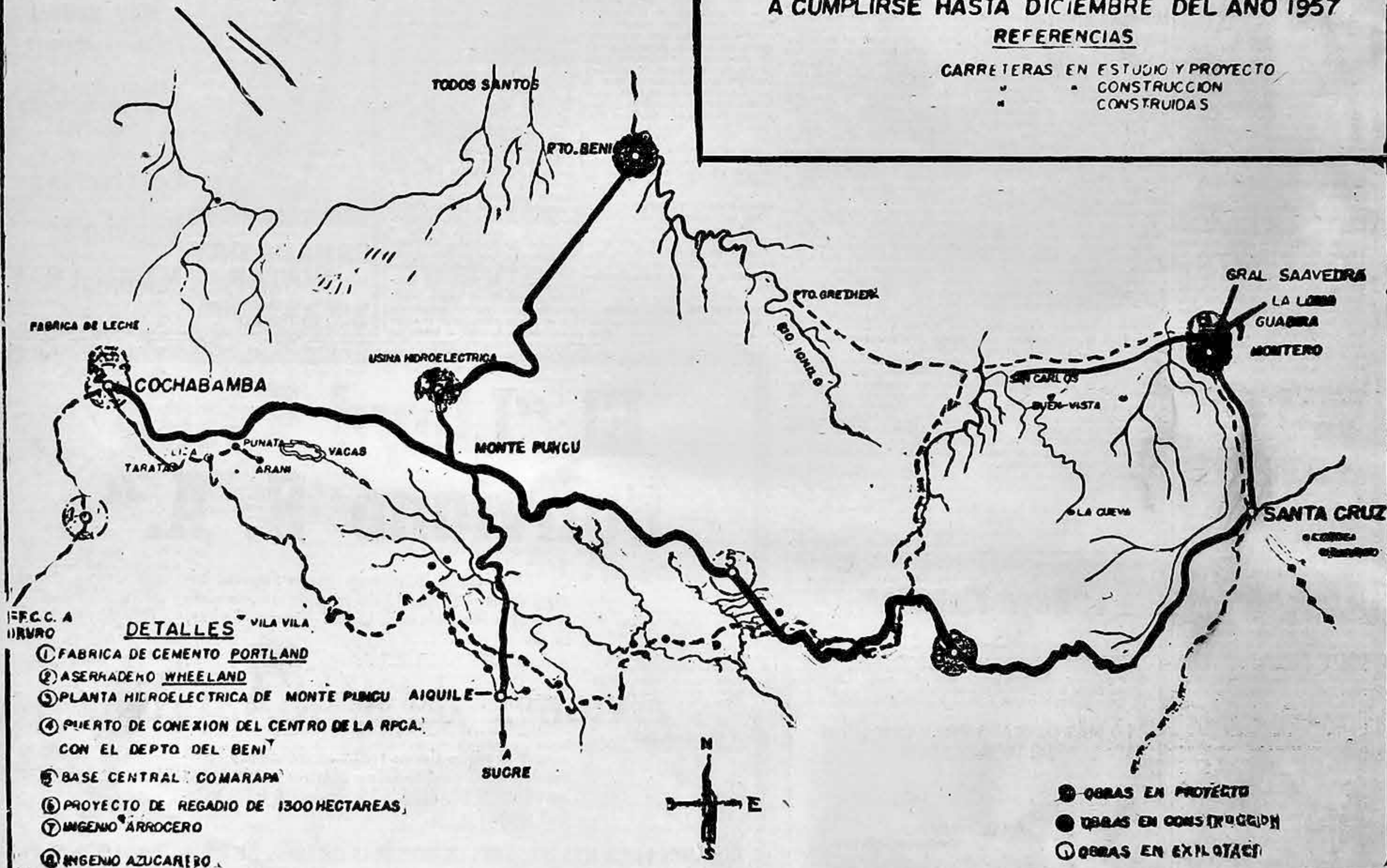
Una obra tan importante como costosa, será necesario conservarla permanentemente en buen estado. Y esa es la gran responsabilidad del país: Que los \$us. 45.000.000 que representan su costo, NO SEAN UN SACRIFICIO INUTIL, sino la INVERSION PRODUCTIVA de la cual se espera la transformación económica y bienestar de todos los bolivianos.

A este fin, el Supremo Gobierno ha encomendado el trabajo de conservación de la carretera a la CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO, mediante Resolución Suprema N° 54830 de 23 de diciembre de 1952.

CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO PROYECTOS VIALES E INDUSTRIALES EN CURSO A CUMPLIRSE HASTA DICIEMBRE DEL AÑO 1957

REFERENCIAS

CARRETERAS EN ESTUDIO Y PROYECTO
CONSTRUCCION
CONSTRUIDAS



SEPELIOS

FELIPE VIVEROS FLORES (Q. E. P. D.).—Antonio, Lucio, Félix, Lola, Emma Viveros, hijos; Dr. Max Molinero, Enrique Revilla, Antonio Viveros, hijos políticos y demás familia ruegan a Ud. se dignen asistir a la misa de Requiem que recordando el cabo de año de su sensible fallecimiento y en el día sábado 19 de junio del presente a las 10 a. m. en la Basílica Menor de San Francisco. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

1619

DR. JORGE BELMONT CAMACHO (Q. E. P. D.).—Yolanda Vidal y de Belmonte, esposa; María Pálma y Juan Enrique Belmonte Vidal hijos; Angélica Camacho Eguino y de Belmonte, madre; Carlos, Rafael, Luis, Rodolfo, José y Encarnación Belmonte Camacho, hermanos; Enrique Vidal Jiménez y María Urquidí de Vidal, padres políticos; Ruperto Camacho Eguino, Carmen Z. de Camacho Eguino, hijos políticos; Carlos, Rosa Ríos de Belmonte, Victoria Arambur de Belmonte, Bertha Coloma de Belmonte, Yolanda Valencia de Belmonte, Edita del Pozo de Belmonte, Magali Vidal de Barrios, Renato y Nela Vidal Urquidí, hermanos políticos; los demás tíos, primos, sobrinos y familiares, ruegan a las instituciones culturales, sociales y deportivas, a que perteneció al extinto, muy especialmente a los militantes del M.N.R., Sociedad Odontológica Boliviana, Banco Central de Bolivia, Cuerpo Nacional de Carabineros, Federación de Juntas Vecinales, Transportistas y Yungas, residentes yungueños, peñeros, amigos y personas piadosas, concurrir a la misa de cabo de mes, que por el eterno descanso de su alma mandarán celebrar en la Basílica de Nuestra Señora de La Paz (Catedral) el día de hoy sábado 19 de los corrientes, a las 11 y 15 a. m. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. El duelo se recibe por tarjeta.

FRANCISCO MAZZI L. (Q. E. P. D.).—Elena P. Vda. de Mazzini, esposa; Teresa, Elena, Carmela, Francisco, Laura, Eduardo y Gertrudis hijos; los sobrinos, hijos políticos y demás familiares ruegan a Ud. se dignen concurrir a la misa que recordando los 8 días de su sensible fallecimiento se mandará celebrar en la Cripta de Nuestra Señora María Auxiliadora del Colegio Don Bosco a las 10 y 30 a. m. hoy sábado 19 del presente. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo. No circulan invitaciones especiales.

ISIDORO DIEZ FERNÁNDEZ (Q. E. P. D.).—Lucía Villavicencio y de Diez, esposa; Benigno Diez Fernández, hermano (ausente); Víctoriano González Diez y Blas González primos (ausentes), invitan a sus amistades en especial a la beneficencia Española, a la misa de cabo de mes en memoria que se oficiará por el descanso eterno del extinto hoy sábado 19 del corriente a las 10 y 30 en la Basílica Metropolitana. Los familiares segradece adelantadamente su concurrencia a este acto de piedad cristiana. El duelo se despide por tarjeta en la puerta del templo.

José Nava Cueto
Notario de Fe Pública
Rapidez, seriedad, cumplimiento. Yanacocha 336, tercer piso. Of. 10. Tel. 2933.
Domicilio Raúl Zavala 501

Bs. 550.—
El kilo de Café "Abaroa".
Pruebelo y se convencerá de su pureza. Ventas en Av. Sánchez Lima N° 1041. Sopochachi, pocos pasos de la Plaza Abaroa.

3619

Sr. FRANCISCO MAZZI L.

(Q. E. P. D.)

Elena P. v. de Mazzini, esposa; Serafina, Teresa, Elena, Carmen, Francisco, Laura y Eduardo Mazzini hijos; los hijos políticos, nietos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas, se sirvan asistir a la misa de los 8 días, del sensible fallecimiento, se oficiará el día de hoy sábado 19 a las 10 y 30 a. m. en la Cripta de María Auxiliadora del Colegio Don Bosco, favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente, el duelo se recibe por tarjeta.

1619

Con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal ha dejado de existir la que en vida fue señora doña

CORINA LEITHARDT de BURKE

(Q. E. P. D.)

Juan Francisco Burke, esposo; Hortensia L. de Sánchez R., Alfredo Urriolagoitia L. hijos; Margarita de Burke, madre política, ausente; Luisa v. de Sandoval, hermana, Natalio Sánchez R. y Lía de Urriolagoitia hijos políticos; Miguel y Eduardo Burke, hermanos políticos ausentes; María de las Mercedes, Mónica, Ana María del Rosario Sánchez y María Isabel Urriolagoitia, nietos; Silvia y Carlos Sandoval, sobrinos ausentes y demás familia participan su fallecimiento y ruegan se dignen concurrir a la Misa de Cuerpo Presente a las 10 a. m. y a la traslación de sus restos a las 16 y 30 p. m. el día de hoy sábado 19. El cortejo fúnebre partirá de la calle Figueroa esquina Santa Cruz N° 493.

No circulan invitaciones especiales. El duelo se recibe por tarjeta.

Exequias Casa Gutiérrez. Teléfonos 2704 y 3057.

1619

SEÑORA AMA DE CASA

Escobas peruanas al precio más bajo que en plaza. Aproveche por pocos días.

MURILLO 564.

5614

PIANOLA VENDO Bs. 700.000.—

Referencias Méjico 161

4617

VENDEMOS CUEROS DE RES

PARA LA INDUSTRIA.

TRATAR TEL. 5142
Sr. PEDRO MANING Y CIA.

2617

Resultado del té bridge pro Congreso Mariano
organizado por el Comité de
Damas Chuquisaqueñas

Venta de 60 mesas a Bs. 2.000.— c/u.	Bs. 120.000.—
Donativo	500.—
Recaudado en venta de cigarrillos, refrescos, rifas de obsequios y licores	46.463.—
Total	Bs. 166.963.—
Gastos efectuados en la preparación del té	34.699.—
Saldo líquido a favor	Bs. 132.264.—

Fdo. BLANCA D. DE SALINAS

Presidenta.

Fdo. CLOTILDE L. DE ARAUCO PAZ

Tesorera.

HISTORIA DE LA GASOLINA EXTRA

LES RUEGO, NO SE ABURRAN...

GASOLINA EXTRA

CON UNA CORRECTA DOSIS DE T.E.L. CEBAN DE EXPLOSIONAR A DESTIEMPO Y SEGUIR COMO BUENOS TIPOS.

CALIDAD

TAMANO

CHARACTER

TEL

CONTINUAR

¡NUESTRO PROBLEMA ES MEZCLAR LOS HIDROCARBUNOS Y OBTENER UNA BUENA GASOLINA!

Crónica Social

REUNIONES.

—El Ministro de Hacienda, don Alberto Mendieta y su esposa señora Emma Franco de Mendieta, ofrecieron anoche una comida en su residencia a la que asistió especialmente invitado S.E. el Presidente de la República doctor Victor Paz Estenssoro.

—El señor Antonio Sald y su esposa señora Jeanette Katán de Sald ofrecieron hoy una comida en obsequio de sus relaciones.

—La señora Lucy Ruiz de García reunirá a sus amigos en un te-canaña el día lunes.

—La señorita María Luisa Tejada ha sido agasajada ayer por sus relaciones sociales.

—El señor Walter Urquidí y señora María Luisa T. de Urquidí reunieron en un almuerzo a sus relaciones sociales.

—El señor Raúl Fernández de Araujo ofrecerá el día domingo una matinee social con motivo del aniversario de la Fraternidad "San Luis de Gonzaga".

—La señorita Eida Rosario Escalante ofrecerá hoy una matinee social en su residencia de la Avenida Busch.

—Las Fraternidades "Happy Girls" y "Atipiriz" preparan una fogata con velada bufa que tendrá lugar el día 23 en la noche.

—La señora Carmen R. de Bilbao La Vieja, recibió ayer el saludo de sus relaciones sociales.

—Con motivo de la fiesta de San Juan, la Fraternidad "Amorindian Youth" está preparando un "bonn fire" para la noche del 23, el mismo que estará sujeto a un programa especial.

—Hoy será agasajada con un cóctel la señora Marina B. de Taboada, con motivo de su cumpleaños.

—La señorita María Teresa Gutiérrez Iturralde, ofrece hoy un té, en honor de la señorita Gladys Le Bas.

EN HONOR DE LA DELEGACION DE DIPUTADOS CHILENOS

—El día lunes a las 13, en el Sucre Palace Hotel, el Encargado de Negocios de Chile, ofrecerá un almuerzo en honor de la delegación de diputados chilenos que visita desde hace varios días esta capital. A esta manifestación han sido invitadas destacadas autoridades del gobierno, de los círculos sociales, diplomáticos e intelectuales.

CUMPLEAÑOS

—Recuerda hoy su aniversario natal la señora Lucy Gutiérrez de Kahn.

—María Luisa Salmón Alfaro dará una fiesta el día lunes celebrando su cumpleaños.

CONFERENCIAS

—El señor José de Meza dictará una conferencia el día martes 22 en el salón auditorio de la Biblioteca "Mariscal Santa Cruz" a las 18 y 30 horas, acerca del tema Historiografía Boliviana del siglo XVI.

EXPOSICION RODANTE

—Ayer se ha inaugurado la exposición rodante que el Centro de Estudiantes de la Escuela de Bellas Artes "Cecilio Guzmán de Rojas" ha organizado para hacer conocer obras maestras de pintores nacionales.

MATRIMONIOS

—En la localidad de Yacuiba se ha efectuado el matrimonio de la señorita Yolanda Mealla B. con el señor Jaime Trigo Paz.

NACIMIENTOS

—El hogar de los esposos Milton Justino Mealla y Rosario Flores de Justino ha sido alegrado con el nacimiento de su segundo niño.

—Ha nacido el segundo hijo de los esposos Juan Porcel N. y Cora I. de Porcel.

—El hogar de los esposos Víctor Aguilar D. y Norah Pacheco S. ha sido alegrado con el nacimiento de un niño.

COMUNION

—Mañana a las 8 y 30 harán su primera comunión en la capilla de las Siervas de María, las niñas Socorro y Ana María Jiménez Soria.

ENFERMOS

—Ha sido sometida a una operación quirúrgica el señor Alberto Monje Pinedo, en el Penasolado del Hospital General.

—Desde hace varios días se encuentra enferma la señora Rosa Carrasco v. de Velasco, madre del prefecto del departamento. Los médicos que la vienen atendiendo anunciaron ayer que el estado de su salud reviste gravedad.

—Fue sometida a una intervención quirúrgica, la señora Ana Hortensia de Mercado.

—En franca mejoría la señora Aida Ferrari de Lazo de la Vega.

—La señorita Mery Ruth Mo-

rales ha sido sometida a una operación quirúrgica.

VIAJEROS

—A Río de Janeiro, el arquitecto Luis Iturralde L. y su esposa señora Dora Moreno de Iturralde.

—Al puerto de Arica la señora Cristina Velasco de Nielsen Reyes en compañía de sus hijos.

—A Santa Cruz la Sra. Edith Roca Bascopé.

—Ayer viajó a Europa el señor Carlos Muñoz Roldán en compañía de su esposa señora Blanca Perou y su hija y su sobrina señorita María Esther Asthon Perou.

—Viajó a Cochabamba la señora Jesús Cisneros de Gallo Poppe.

—Al mismo punto la señorita Clemencia Sáenz Zalles.

—A Oruro el señor Jorge Elías Echeverría.

MISAS

—Hoy a las 10 en la capilla de los RR. PP. Carmelitas se oficiará una misa en memoria del que fue señor Alfredo del Carpio Sánchez fallecido hace dos años.

ACTUACION RADIAL DEL REGIMIENTO "AVELINO ALIAGA"

Con motivo de celebrar el "Día del Carabinero y Policía", el comandante de esa unidad del Cuerpo Nacional de Carabineros de Bolivia, Coronel Julián Guzmán Gamboa, ha preparado un extenso programa de actuaciones de carácter cultural, cívico y deportivo, debiendo efectuarse una actuación radial por medio de las ondas de la Radio del Estado, que se verificará la noche del 23 del mes en curso.

Altar para el Señor del Santo Sepulcro en el Templo del Gran Poder

El día de ayer se ha realizado una misa en el Templo del Gran Poder, situada en la calle Antonio Gallardo, que hizo celebrar la "Asociación de Caballeros del Santo Sepulcro del Gran Poder", habiendo apadrinado la colocación de la piedra fundamental para el nuevo altar que debe instalarse en ese Templo. El Sr. Prefecto del Departamento, señor Gastón Velasco y su esposa, señora doña Luisa de Velasco.

"Una Novela de Amor"
Novela de Concha Espina

Madrid (France - Presse). — "Amor" es una palabra que ya no se encuentra casi nunca en los títulos de las novelas. Los escritores temen caer en la trivialidad al recurrir a ella. ¡Se ha abusado tanto de dicha palabra! Las canciones y las rimas fáciles han terminado por desacreditarla. Los novelistas explotan ahora sentimientos más complejos. El amor —el amor casto y puro— está considerado como algo demasiado simple para interesar a los lectores, sedientos de emociones fuertes.

Sin embargo, resulta todavía posible escribir, gracias a este amor, bellas y excelentes novelas. La célebre escritora española Concha Espina acaba de demostrarlo. Concha Espina —cuya edad avanzada y cuya ceguera no han disminuido ni su actividad ni su talento— ha dado a la simple historia que le convenía. Su novela se titula, pues, "Una novela de amor". Se trata, repetimos, de una historia sencilla, pero que no está desprovista de interés. La gran escritora relata un amor de juventud de uno de sus más ilustres y gloriosos compatriotas, de Marcelino Menéndez y Pelayo, considerado a comienzos del siglo actual como uno de los espíritus más brillantes de su tiempo.

"Una novela de amor" no es una obra biográfica, puesto que la autora ha sabido dar a hechos reales y poco conocidos, la forma elegante de la ficción. ¿Falsificación literaria? De ningún modo, ya que Concha Espina se ha apoyado en documentos puestos a su disposición por la familia de la mujer que fue la primera del insigne Menéndez y Pelayo. Pero, maestra en su difícil oficio, Concha Espina ha construido una novela hábil y conmovedora sobre la base de materiales que otros hubieran

CULTO CATOLICO

MES DEL CORAZON DE JESUS

En el templo de los RR. PP. de la orden de los Jesuitas, el rezo del Mes del Corazón de Jesús se sujeta al siguiente horario religioso: Hs. 8, misa y rezo. Por la tarde a las 18 y 30, función religiosa; exposición del Santísimo, rezo del Mes y bendición con S.D.M.

DEL SEÑOR DE LOS MILAGROS

En la Capilla de Munaypata, mañana a las 10, se celebrará una solemne Misa cantada en honor del Señor de los Milagros con la concurrencia de las personas devotas.

DE LA VIRGEN DE LA PAZ

En la Basílica Metropolitana hoy, a las 18 se cantarán Salves en el altar de la Virgen de La Paz con la asistencia de las personas devotas.

DE LA VIRGEN DEL PERPETUO SOCORRO

En el templo de San Juan de Dios, a las 17 y 30 de hoy, se realizará una actuación religiosa en el altar de la Virgen del Perpetuo Socorro.

Las misas de hoy, en esta iglesia se dirán a las 7, 8, 9, 10 y 11.

TRASLADO DE LA VIRGEN DE FATIMA

La Virgen de Fátima que actualmente se encuentra en el Templo de Santo Domingo, el próximo jueves será trasladada al local de la Estación Central de Ferrocarriles, a petición del Sindicato de Ferrocarrileros. En cuyo local permanecerá tres días para el culto de la imagen milagrosa de Fátima. Durante su permanencia se efectuará varios actos religiosos.

LA PROCESION DE PENITENCIA

La Procesión de penitencia con Nuestra Señora de Fátima continúa con honda demostración de fe católica de parte de los millares de fieles creyentes que vienen concurriendo diariamente al templo de Santo Domingo, en las primeras horas de la madrugada. A las 6.30, se oficia la santa misa con sermón del padre Cardozo. Por la tarde a las 14, catecismo para los empleados domésticos. Hs. 19 y 30, rezo del rosario. Hs. 20, plática moral, exposición del Santísimo y bendición con S.D.M.

MISAS

Catedral de Nuestra Señora de La Paz.— De 8.30 a 10.30. San Agustín.— 10 y 10.30. San Pedro.— Hs. 8.30. San Sebastián.— Hs. 9. San Francisco.— De 7 a 10. La Merced.— De 9 a 11. Recoleta.— De 7 a 9. Templo del Rosario. Hs. 8 y 8.30. Templo de la Virgen de Copacabana.— Hs. 9.

SU HOROSCOPO PARA HOY

Por Stella

SABADO, 19 de JUNIO. — Los nacidos hoy, están compuestos de varias tretas. Su personalidad tiene diversos elementos. Son fuertes de carácter, independientes, son exigentes, tienen una naturaleza bondadosa, afectuosa especialmente cuando se trata de su familia o de sus allegados. Pueden ser muy duros en la oficina con sus subalternos, pero un pedazo de masa en su casa. Son amigos leales y una vez que han brindado su amistad a otro, u otros, estos amigos siempre tendrán razón en todo lo que hagan, pues a los ojos de ellos estos son algo tímidos y hasta retraídos, y aquellos que no los conocen y que no saben que tienen tantas fases en su persona.

ENTRONIZACION DEL CORAZON DE JESUS

En la mañana de hoy a las 11, y por disposición del Jefe de Policía Tenl. Guillermo Guzmán Zimbrana, será entronizada la sagrada imagen del Corazón de Jesús, en la seccional policaria de la Villa de Obrajes, debiendo apadrinar este acto religioso el Sr. Luis Pizarroso Cuenca y la señora Isabel Zuazo y el Sr. Luis Pizarroso Cuenca. 4.— Número de música: 5.— Palabras por el Jefe de la Zona Urbana Sr. Hugo Ríos Cardozo. 6.— Palabras finales y de agradecimiento por el Jefe de Policía Tenl. Guillermo Guzmán Zimbrana.

INFLUENCIAS CELESTES
¿Qué le auguran las estrellas para mañana? Busque su signo en la columna siguiente y guíese por los presagios estelares.

DOMINGO, 20 de JUNIO
GEMINI (22 mayo-21 junio). Trate de olvidar hoy su rutina diaria. No hay razón para estar continuamente con el mismo pensamiento.

CANCER (22 junio-23 julio). Si usted guía un automóvil, trate de salir bien temprano, pues hay peligro en los caminos.

LEO (24 julio-23 agosto). Trate de obtener consejos espirituales si es que está algo confundido con los problemas que tiene. Le ayudará.

VIRGO (24 agosto-23 sept.). Con el tráfico en el estado en que está, hay que guiar los automóviles con mucha cautela.

LIBRA (24 sept.-23 oct.). Le hará mucho bien al salir al aire libre y cambiar algo su rutina diaria.

ESCORPION (24 oct.-22 nov.). ¿Ha pensado usted en visitar a su familia tan alejada de su casa? Vaya a verlos, le agradecerán mucho.

SAGITARIO (23 nov.-22 dic.). Aunque sus planes originales deban ser cambiados hoy, no le dé importancia a esto, pues no la tiene. Cámbelos.

CAPRICORNIO (23 dic. - 20 enero). Guíe debidamente su automóvil y vaya despacio y con cortesía. No limite a los groseros del camino.

ACUARIO (21 enero - 19 feb.). Si no puede ir fuera de la ciudad hoy, salga de todas maneras al aire libre. Su salud lo necesita.

PISCIS (21 feb. - 20 marzo). Vaya a los parques de la ciudad. Camine, este es buen ejercicio para todo el mundo. Diviértase también.

ARIES (21 marzo-20 abril). Si está usted en vacaciones, diviértase y descanse también. Cuide su salud, descanse y descanse.

TAURO (21 abril-21 mayo). Aproveche todo lo que pueda y no se disguste, si tiene que cambiar sus planes.

ESPECTACULOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2626. Matinée, tanda y noche el drama Warner SEMILLAS DE VENGANZA con Gary Cooper, Lauren Bacall, Patricia Neal, Donald Crisp, además EL SURCO PROFUNDO. Matinée platea 45.— tanda y noche 50.—

CINE PARES.— Teléfono 2330. Matinée, tanda y noche EXPRESO DE PEKIN con Joseph Cotten y Corinne Calvet, además EL SURCO PROFUNDO. Matinée 45.— tanda y noche 50.—

CINE TESLA.— Teléfono 3803. Matinée, tanda y noche en teatral "La CORONACION DE ISABEL II DE INGLATERRA. Además BODA Y FRENTE REAL. Matinée 55.— tanda y noche 75.—

CINE MIRAFLORES.— Matinée, tanda y noche Randolph Scott y George Macready en MURIO COMO LOS HOMBRES. Matinée platea 45.— alta 30.— tanda y noche platea 50.— alta 35.—

CINE MURILLO.— Matinée, tanda y noche la emocionante serial INVASION DE MONGO 10 al 13 y CAMINO DE PERDICION. Matinée platea 45.— alta 30.— tanda y noche platea 50.— alta 35.—

CINE MONON.— Matinée, tanda y noche doble VENCER O MORIR 7 al 9 y TRAMPOSOS TRAMPASOS. Matinée, tanda y noche platea 30.— alta 25.—

MONJE CAMPERO.— Matinée, tanda y noche presenta RAYONETA CALADA con Richard Basehart y Gene Evans. Precios matinée 35 y 45.— tanda y noche 75.— y 35.—

CINE LA PAZ.— Matinée, tanda y noche el interesante film LLAMAN PECADO con Gary Grant y Jeanne Crain. Precios matinée 35.— tanda y noche 75.—

CINE EBRO.— Matinée, tanda y noche sigue SERENATA ESPAÑOLA con Juanita Reina y Julio Peña. Precios matinée 45.— y 30.— tanda y noche 50.— y 35.—

CINE ROXY.— Matinée, tanda y noche drama SALON DE BELLEZA con Emilio Tuero. Precios matinée 45 y 30.— tanda 50.— y 35.—

CINE MONTE.— Matinée, tanda y noche MARIDO DE MI NOVIA y MUJERES DE FRENTE. Precios matinée 50.— y 35.—

CINE ABAJO.— Matinée, tanda y noche sigue el drama español SERENATA ESPAÑOLA con Juanita Reina y Julio Peña. Precios matinée 45.— y 30.— tanda y noche 50.— y 35.—

CINE BOLIVAR.— Matinée doble LA DIOSA BLANCA 7 al 9 y BANDOLEROS DEL OESTE. Precios 45.— y 30.— tanda y noche 55.— y 35.—

CINE COLON.— Matinée triple TEMERARIOS DEL CIRCULO ROJO 4 al 6. INVASION MARCIANA 4 al 6 y FANTASMA DEL ZORRO 4 al 6. Precios 45.— y 30.— tanda DEL CAN CAN AL MAMBO con Joaquín Parado y Patricia Prado. Precios 45.— y 30.—

CINE AVENIDA.— Tel. 5409. Matinée a las 14, tanda a las 18 y 20. Presenta el film en colores CASTA ANDALUZA con Fernando Gonsalves, Ana Mariscal y Lina Yegros. Precios matinée 45.— y 30.— tanda y noche 50.— y 35.—

CINE SAN CARLOS.— Matinée, tanda y noche a las 14, 18 y 20. Presenta LA TRICIA DEL VAMPIRO O DRACULA con Boris Karloff y SALTEADORES DEL ORO 4 al 6. Precios 30.— y 25.—

SE NECESITA

Urgente un técnico para la fabricación de bombones en la ciudad de Cochabamba. Dirigirse a Casilla N° 559. Cochabamba.

10611

RAYO
FLOTANTE
patentado
JUN 725

VENDO COMEDOR AMERICANO

OCHO PIEZAS

SANCHEZ LIMA 730

2619

Dr. G. Pérez Salmón
MEDICO - CIRUJANO - gñfermes
internas, infecciosas, eruptivas
ROS - ADULTOS. Av. Cruzado
de 2 a 5 p.m. DOMICILIO: Ba
ñatón Colorados N° 36. Tel 2682.

almsa. Consultas de horas 2 a 4
o.m todos los dias Tel 5413

5 Tel 6921 Horas 17 a 20 Horas
especiales para empleados

EL SOLOADO.

and Eastern Students, Inc.

ROADS FOR LOS ANGELES

1



Hay Gran Expectativa por la Jornada de Fútbol Amateur a Cumplirse Esta Tarde

EL DIARIO La Paz, Sábado 19 de Junio de 1954.

Goleadores del Mundial

Zurich, junio 17 (U.P.).— La siguiente es la tabla de scorers del campeonato mundial de fútbol, después de cumplida la segunda fecha:

- 1.— Kocsis, Hungría, 3 goles.
 - 2.— Pinga, Brasil; Palotas, Hungría; Otmár Walter, Alemania; Broais, Inglaterra; Puskas, Hungría; Plofthouse, Inglaterra; Anouli, Bélgica, todos con 2 goles.
 - 3.— Lantos, Hungría; Csibor, Hungría; Sgat, Turquía; Schaefer, Alemania; Klodi, Alemania; Ballaman, Suiza; Huegi, Suiza; Boniperti, Italia; Coppens, Bélgica; Miguez, Uruguay; Schlaffino, Uruguay; Milutinovic, Yugoslavia; Probst, Austria; Julinho, Brasil; Didi, Brasil; Baltazar, Brasil, todos con un gol.
- Jimmy Dickinson, de Inglaterra, es el autor de único autogol.
- Por goles logrados, los equipos están clasificados como sigue:
- Hungría, 9; Brasil, 5; Alemania, Inglaterra y Bélgica, 4; Suiza y Uruguay, 2; Italia, Turquía, Yugoslavia y Austria, 1; Corea, Méjico, Francia, Escocia y Checoslovaquia, 0.

MANANA TENDRA LUGAR EN CALACOTO EL CROSS INDIVIDUAL "LOS SARGENTOS"

Mañana a horas 9.30 en el Hipódromo "Simón Bolívar" situado en el pintoresco valle de Calacoto, se desarrollará una interesante competencia de cross individual. El Club Hipódromo "Los Sargentos", dando cumplimiento al Calendario Oficial de la Federación Boliviana de Deportes, realizará esta prueba de cross individual, que será el organizador de esta competencia a campo traviesa.

La prueba consistirá en un recorrido de 18 obstáculos fijos y en su mayor parte naturales, de tal manera

José M. García pasó a la cabeza del Torneo

Mayor Dptal. de Ajedrez

Cumplida la décima fecha, penúltima del torneo mayor departamental de ajedrez, el cuadro de José María García pasó a encabezar las posiciones con un total de 8½ puntos. Aboca la tabla es la siguiente:

José María García	8½
Sydney Mac Ardle	8
Man Subieta	7½
Mac Ardle	7
Julio Strelnauer	7
Hugo Estrada	6½
Alejandro Olazumi	6½
Roberto Ballívar	6
Luis Orzco	5½
Juvenal Molina	5½
Vicente Limpias	5
Enrique Mejía	5
Alberto Porcel	4½
Juan Zárate	4½
Diego Capriles	4½
Arturo Carrón	4½
Enrique Ríos	4½
Arturo Padilla	4
Juan Somoya	3
Zepel Pinkstein	3
Augusto Padilla	2½
Arturo Ríos	2½
Jorge Marica	2
Macario Escobar	1
Macario Pacheco	0

En la séptima fecha de la novena fecha, José M. García ganó a Arturo Carrón; Mac Kuntzel suspendió su partido con Magín Subieta teniendo calidad de empate; Mac Ardle no jugó con Héctor Capriles por permiso concedido al último nombrado; Hugo Estrada no jugó con Roberto Ballívar por permiso concedido al primero; Magín Subieta ganó a Enrique Mejía; Juvenal Molina suspendió su partido con Enrique Mejía en una clara posición de tablas; Alejandro Olazumi ganó a Jorge Marica; Diego Capriles ganó a Juan Somoya; Luis Orzco ganó a Augusto Padilla; Alberto de Porcel ganó a Felipe Murguía; Juan Zárate ganó a Arturo Ríos; Macario Escobar ganó a Zepel Pinkstein por abandono a Macario Escobar.

Buena actuación de Pelotaris de Sucre

Con objeto de realizar los festejos en el "Día del Trabajador de Telecomunicaciones" y a invitación expresa del Club Sucre, se efectuó en la Paz, delegaciones deportivas de Sucre, Cochabamba y Potosí, competiciones exclusivamente por trabajadores.

La delegación de Chuquisaca, está compuesta por el delegado, Sr. Ricardo Gavarrá y los jugadores de pelota de mano Sr. Antonio Serrano, Sr. René Hamei, Walter Bernal y Sergio Bleicher.

En los partidos jugados ayer en los frontones de Miraflores, el bilingüe de Chuquisaca, en la tercera categoría, logró adjudicarse el campeonato, triunfando sobre La Paz, Cochabamba y Potosí, por 2 a 0, en los tres partidos.

En segunda categoría, el bilingüe chuquisaqueño, Serrano-Hamei, obtuvo también un gozado triunfo sobre Cochabamba por 2 a 0. Deberá jugar hoy frente a La Paz, para definir el campeonato.

El Sr. Saavedra, delegado de Sucre, expresó que era propósito de ellos, competir por el título de campeón de la Paz y del interior del país, en esta fiesta de Telecomunicaciones, cuya recordación estaba alcanzando un completo éxito.

En Vino Tinto y Chicani se Inician Hoy los Campamentos de Scoutismo

Cumpliendo metódicamente el plan de trabajo establecido por las Asociaciones de Scoutismo de Boy Scouts y Girl Guides, se forma independientemente de la delegación de Chuquisaca, una mañana dos campamentos al aire libre en las regiones de Vino Tinto (Chuquisaca) y Chicani (Jaipeturi).

A horas 10 de hoy, el delegado de los boy scouts integrantes del grupo seleccionado que próximamente viajará al Brasil, acompañando a otros muchos campamentos en el Campamento otros 25 scouts que siguen el Curso de Jefes de III Clase. Todos ellos, bajo la conducción de los Jefes de la Asociación, se dirán pruebas prácticas de construcción de puentes, refugios, carpas, cocinas, fogones, comedores, escalas, utilizando cuerdas, bastones y bordonos. Asimismo realizarán pruebas de resistencia en transmisiones con señalamientos y Morse. Durante las noches del campamento se encenderán fogones a cuyo alrededor habrán actividades artísticas como ser sketches, canciones, diálogos, improvisaciones, etc., para cerrar el círculo con la canción del Jefe.

Por su parte, en horas de la madrugada de hoy salieron varias patrullas de girl guides (girl scouts) bajo la conducción de la Jefa Nacional del Guindiro Bita. Teresa Peñafanda con dirección al bosque de la zona a fabricar para levantar su propio campamento. Intervendrán en estas actividades las siguientes: Brigadas de muchachas scouts: Merubita del Instituto Americano; de Aguas de Lirio Veasela; Manuel Videla del "Bolívar"; y la Jefa Nacional "La Paz" del Liceo del mismo nom-

Esta tarde debe cumplirse en el Estadio La Paz, la cuarta fecha del campeonato de fútbol de primera división amateur.

CHACO—OBREIRO ROYAL. En el encuentro de primera hora, dos conjuntos de estimable poderío, como son Deportivo Chaco y Obreiro Royal, dirimirán sus pretensiones. Chaco ha convenido ya un valioso triunfo ante Mariscal Braun, lo que indudablemente le ha dado mayor ánimo para continuar la lucha en pos del título máximo. Su rival, aunque perdió en su debut oficial,

está decidido a rehabilitarse con una actuación que diga de su verdadero poderío.

MARISCAL BRAUN—AYACUCHO. La lucha de fondo está encendida a los representantes de Mariscal Braun y Ayacucho. Este encuentro promete ser muy interesante por cuanto ambos rivales se han preparado intensamente. Los azules, para reeditar su mercedoso triunfo ante Obreiro Royal, y los "ceveceros" en procura de volver por sus actuaciones del año pasado en que fueron temibles adversarios de los mejores.

Como se podrá apreciar, el programa amateur de esta tarde promete dos luchas intensas que ha despertado gran expectativa.

PROGRAMA OFICIAL. Hs. 14.—1.º Amateur. Obreiro Royal—Chaco. Ref. Arturo Ortíz de Linares. Hs. 15.30.—1.º Amateur. Mariscal Braun—Ayacucho. Ref. Gilberto Aguilar. Lineamen: José Rojas y Hugo González. Delegado de cancha: Max Alvarez.

Cuatro Importantes Partidos se Disputarán Hoy en Canchas Suizas por la Copa de Oro

por HENRY W. THORNBERRY. ZURICH, junio 18 (U.P.).— Suiza, México y Uruguay jugarán mañana contra Yugoslavia, Francia y Escocia, respectivamente, en la segunda fecha de la rueda eliminatória de la Copa del Mundo, en momentos en que el público aficionado confía en que mejorará considerablemente la calidad del fútbol.

El partido Austria enfrentará a Checoslovaquia, con lo que quedará completa la lista de 8 de los 16 equipos competidores en este magno torneo, que mañana deberán cumplir sus compromisos de la segunda fecha de esta rueda.

Brasil se medirá con Yugoslavia en Lausana; México lo hará con Francia en Ginebra; Uruguay con Escocia en Basilea y Austria con Checoslovaquia en Zurich.

Sólo el empate en 4 tantos de Inglaterra y Bélgica en su partido disputado en Ginebra, en el que los ingleses, después del cotejo se preguntaban como habían los británicos desperdiciado la ventaja inicial de 3 a 1.

DEBUTO CON GRAN EXITO

ISAAC CARRASCO CARRASCO, NO EL POPULAR REFEREE DE Fútbol, se hizo "deportista" debutando en Fútbol-Toto con un éxito extraordinario. Sin pasar por filas amateurs, ganó Bs. 176.500.— por su primera actuación. En la foto lo vemos recibiendo el cheque de manos del funcionario del Tesoro Municipal, señor Arturo González Bravo. "Arbitra" el encuentro Jacobito Carrasco, hijo del felix "deportista".

Censuran al Arbitro Brasileño M. Viana

ZURICH, junio 18 (U.P.).— El vicepresidente "Diez" censura duramente la mala actuación del árbitro brasileño Mario Viana por la forma como dirigió el tormentoso partido de hoy entre Suiza e Italia.

Los jugadores suizos consideraron numerosas faltas, sin que el pobre árbitro hiciera nada, dice el diario. El mismo periódico declara que el árbitro no dio a los jugadores su debido respeto por dos a uno gracias al magnífico "espíritu de lucha" de su equipo.

"Los suizos no ganaron por su habilidad técnica", añade, "tuvieron que luchar por la victoria. Fue de que Italia haya llevado la iniciativa, pero no merecía ganar, porque sus jugadores abandonaron la caballería deportiva".

TENIS EN LONDRES

LONDRES junio 17 (U.P.).— Rex Hartwig venció hoy al número uno americano Art Larsen en su partido de cuartos de final del campeonato de tenis sobre césped que se está disputando en este, por 6-2, 6-2 y 6-2.

Ken Rosewall australiano eliminó en esta misma rueda a su compatriota Douglas Reid por 6-3 y 6-3, mientras que Lew Hoad y Mervyn Rose ambos de Australia vencían a sus oponentes, Abe Segal (Sudafrica) y Neale Fraser (Australia) por 6-1, 12-10 y 6-3, y 6-1, 12-10 y 6-3, respectivamente.

De esta manera las semifinales de este torneo serán sólo entre tenistas australianos.

Los jugadores norteamericanos dominaron el torneo de individuales femeniles al clasificarse tres de sus estrellas. Betty Pry venció a Betty Adams (Egipto) por 6-1 y 6-1; Margaret Osborn Dupont derrotó a su compatriota George Woodgate por 6-2 y 6-2 y Louise Brough eliminó al compatriota Elaine Watson por 6-2 y 6-1.

El otro partido fue ganado por la jugadora de Jamaica Betty Huggan contra Brynna al torneo femenino británico. Betty Huggan venció a Brynna por 6-1 y 6-1.

En las semifinales de mañana jugarán Pry contra Dupont y Pratt contra Brough en el torneo femenino, mientras que la categoría de varones será decidida entre Hartwig y Rose contra Rosewall.

SU CLUB LO LLAMA

ATL. DEFENSOR.— Llamo a sus jugadores para hoy a las 14 en la cancha del club Bolívar.

DEF. YRUM.— Convoca a sus jugadores para el domingo a las 9.30 en la cancha de Litoral.

ANGAMOS.— Convoca a sus jugadores para la concentración del domingo a las 7 horas en casa del Sr. Tito Morales.

PRAT. ORIOLOG.— Se reunirá con carácter urgente hoy a las 17 en su local de calle Topler.

ATL. SAN PEDRO.— Entrena el domingo a las 8.30 en la cancha Salavarrera, Temblederani.

LA COPACABANA.— Sus jugadores deben estar hoy a las 14 en la cancha de Bolívar.

LUMINAR.— Mañana entrena a las 8.30 en la cancha del club Bolívar. El partido de mañana de la Garita de Lima a las 8.

JUVENIL. SOPOCACHI.— Sus jugadores deben estar el domingo a las 8.30 en la cancha del club Bolívar.

DANUBIO.— Cita a sus jugadores para esta tarde a las 14 en la cancha Obreiro.

SAN LUCAS.— Convoca a sus jugadores para mañana domingo a las 15.30 en el Estadio Obreiro.

BAPTISTA.— Cita a sus jugadores para el encuentro de mañana a las 9.30 en la cancha del club Bolívar.



EZZARD CHARLES, QUE APARECE DESCANZANDO EN LA HAMACA, durante un interin de su entrenamiento para la pelea con Marciano, de seguro volvió a usarla después del violento combate con el campeón mundial.

María Terán no Participará en el Torneo de Wimbledon

Wimbledon, junio 18 (U.P.).— La jugadora argentina de tenis, María Terán viuda de Weiss comunicó hoy que no participará en el próximo campeonato de tenis que se iniciará en esta, a partir del próximo lunes.

La señora Weiss, que ha sido una de las favoritas del público que todos los años asiste a este gran torneo de tenis, cablegrafó a los organizadores (All England Club) que le sería imposible intervenir porque tenía una lesión en un ojo.

En su primer partido la jugadora argentina se iba a enfrentar con la británica Ann Shilcock.

En los partidos de dobles, la tenista argentina, en pareja con Betty Rosenquett Pratte, (Estados Unidos) habían sido clasificadas como las cuartas favoritas.

En los dobles mixtos la señora Weiss iba a ser compañera del veterano jugador francés Jean Borotra.

La comisión asignó nuevos compañeros a las parejas que quedaron incompletas debido al retiro de María T. de Weiss.

Fútbol Interfabril

Rol de encuentros a jugarse el domingo 20, por el campeonato interfabril de fútbol que auspicia la Confederación Departamental de Trabajadores Fabriles de La Paz:

CANCHA FABRIL EN LA MAÑANA Segundas.

Serie "B" Hs. 8.— Cervecería Aguila Vs. Panal. Arb. — SIMSA.

Serie "C" Hs. 10. Weiss. Vs. Fama. Arb. San José.

PRIMERAS

Serie "B" Hs. 10.20 Soligno Vs. Magona. Arb. Volcán.

Serie "A" Hs. 11.30 Volcán Vs. Statex. Arb. Magona.

Delegado de cancha en la mañana FANASE.

Delegado del comité VOLCAN.

CANCHA FABRIL EN LA TARDE.— Segundas.

Serie "A" Hs. 12.50. Pamba Vs. Stege. Arb. Fátaja.

Serie "A" Hs. 14. Yungas Vs. Calzados Maratón. Arb. Cinematográficos.

PRIMERAS

Serie "A" Hs. 15.— Progreso Vs. Cementos Vialcha. Arb. Fama.

Serie "B" Hs. 16.— Fátaja Vs. Gomas Beni. Arb. Said.

Delegado en la cancha en la tarde IBUSA.

Delegado del comité organizador FORNO.

CANCHA SAID EN LA TARDE

Serie "B" Hs. 13.— Materias en Construcción Vs. Papelera. Arb. Progreso.

Serie "C" Hs. 14.— La Precisión Vs. Sobrerrojos Progresistas. Arb. Vidrios.

Serie "C" Hs. 15.— Asbún Vs. Valach. Arb. Calzados Maratón.

Serie "C" Hs. 16. Vasal Vs. Dugal. Arb. Papelera.

Delegado de cancha en la tarde Cervecería Boliviana Nacional.

Delegado del comité organizador Papelera.

LA SALLE GANO EL TORNEO DE VOLIBOL

Finalizó el campeonato intercolegial de volibol con un triunfo rotundo de La Salle, que obtuvo el título de campeón del Colegio Bolívar. La victoria correspondió al sexteto de La Salle por 3-0, 15-5 y 15-5, triunfo que le significó la obtención del título en este deporte.

El equipo campeón estuvo así conformado: H. de Rada, Néstor del Prado, E. López, J. Camacho, A. Alagá y G. Sánchez.

Campeonato Municipal

Rol de encuentros, a efectuarse el día de hoy Sábado 19 en la cancha Municipal.

Hs. 13.40 Alcantarillado Vs. Arquitectura. Arb. Esteban Rodríguez.

Hs. 14.50 Aguas Potables Vs. Urbanismo. Arb. Néstor Lazarte.

Hs. 16.— Pavimento Vs. Canalización. Arb. Rafael Jurado.

Hs. 17.10. Semi final del campeonato de empleados.

Panadería Vs. Matadero. Arb. Sr. Armando Vázquez.

Delegado de Omeña Sr. Esteban Rodríguez.

Delegado del Comité: Sr. Eduardo Rosell Castellón.

rón; Delegados ante la Liga Obrera Germán Clavel y Roberto Castro; Delegados ante la Liga Tejar Luis Castro y Justo Pelaez.

"FUTBOL-TOTO" EL DIARIO

Boleta de Apuestas		12				B				12				C			
Entregar hasta el sábado hs. 1		A				B				C				D			
Nº CLUB 1	CLUB 2	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
1 Litoral	Ferrovial	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
2 Maestranza	San José	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
3 Bermúdez	Machacama	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
4 Always	Strongest	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
5 Chaco	Obr. Royal	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
6 M. Brown	Ayacucho	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
7 V. Sarsfield	Racing	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
8 Rosario C.	Lanús	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
9 Boca J.	F.C. Oeste	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
10 Platense	River Plate	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
11 S. Lorenzo	Tigre	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
12 Independ.	Newell's	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
13 Banfield	Gimnasia	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4

Si tiene Ud. 10 resultados correctos presentes inmediatamente en nuestras oficinas o llame al teléfono 2663.— Por cada fila vertical el participante abonará Bs. 50.— Entre el cupón integral, sin cortar.

Si tiene Ud. los 3 cupones y comprueba que coinciden exactamente, caso contrario la boleta se anula. Los partidos 11, 12 y 13 son de reemplazo, se computan sólo en caso que se suspenda uno de los partidos principales.

Si Ud. pronostica la victoria del club 1, colóquela en la columna 1. Si cree que el club 2 gana colóquela en la columna 2, y el pronostico empate marque en la columna 3.

Ponga las cruces con claridad. No corrija en los cupones B y C.

Nombre: DIRECCION: